

種四第書叢導指藥醫眾民

答問病火燥

—行印局書東華海上—

種四第書叢導指藥醫衆民

要提答問病火燥

燥與火不同，燥固不能與火混稱，而燥中復有熱燥寒燥風燥血燥等區分，火中復有虛火實火陰火陽火等異治。若不審辨詳明，動輒張冠李戴，殺人反掌矣！本編首分燥火二病爲兩大綱，復各詳其病因、症狀、治法、方藥。舉凡各家所列，無不博採兼搜，明白了解。人手一編，可作航海之南針；而於燥火病症，即不求醫，亦可自療，詎非快事乎？

編者識



3 0472 8453 8

局家醫藥指導
叢書第四種
燥火病問答目錄

上編 燥症問答

●第一 燥症釋義

問何謂燥病？.....(一)

●第二 燥症病因

問天症何由而成其病因可得而詳述否？.....(二)

●第三 燥病辨症

問燥症之外候若何？.....(三)

問燥病之病因不同其見症亦各有區別否？.....(四)

▲甲 風燥見症

問何謂風燥風燥之見症若何？.....(五)

燥火病問答目錄

燥火病問答目錄

▲乙 血燥見症

問何謂血燥血燥之見症若何？.....(六)

▲丙 燥火見症

問何謂燥火燥火之見症若何？.....(七)

▲丁 寒燥見症

問何謂寒燥寒燥之見症若何？.....(八)

▲戊 肝燥見症

問何謂肝燥肝燥之見症若何？.....(九)

▲己 腎燥見症

問何謂腎燥腎燥之見症若何？.....(一〇)

▲庚 脾燥見症

問何謂脾燥脾燥之見症若何？.....(一一)

▲辛 肺燥見症

問何謂肺燥肺燥之見症若何？.....(一三)

▲壬 腸胃燥見症

問何謂腸胃燥其見症若何？.....(一三)

▲癸 藏燥見症

問何謂藏燥藏燥之見症若何？.....(一四)

●第四 燥症辨脈

問燥症脈象若何？.....(一五)

●第五 燥症辨舌

問燥症之舌與苔色亦可辨驗否？.....(一六)

●第六 燥症治法

問燥症治法若何可得而詳述否？.....(一七)

燥火病問答目錄

●第七 燥症宜養血

問治燥可有宜用養血為先者又屬何議？..... (一八)

●第八 燥症宜攻

問燥為虛症宜滋宜補何以亦有用攻下峻劑者其義安在？..... (一九)

●第九 燥症宜利小便

問燥症多火熱灼津急下存陰固有至理但治燥有利其小便者豈非愈涸水源愈劫陰液乎

未識其義安在？..... (二〇)

●第十 寒燥宜溫

問燥症劫灼真陰勢無再益其火之理今每見治燥症者又用溫熱其故何在？..... (二一)

●第十一 虛燥宜補

問燥病屬虛者宜補其補法亦得詳述否？..... (二二)

●第十二 燥症用藥禁忌

問燥症用藥其禁戒若何？…………… (一三)

●第十三 燥症分類辨治

▲甲 解表症治

【一】燥症微惡寒身熱口唇鼻竅乾燥症治

問秋令感邪寒熱或但身熱口唇及鼻竅乾燥者屬何症治？…………… (二四)

【二】燥症身微熱咳嗽症治

問秋感燥邪身微熱口唇燥咳嗽者作何症治？…………… (二五)

【三】燥症傷肺或熱或咳症治

問燥氣外感口渴或咳或身熱症治如何？…………… (二六)

【四】燥傷肺胃頭痛惡寒咳嗽稀痰鼻塞隘塞脉弦無汗症治

問秋外感燥氣頭痛惡寒咳嗽稀痰鼻塞隘塞脉弦無汗者屬何症治？…………… (二七)

【五】燥症頭痛寒熱症如傷寒有汗不咳不嘔症治

燥火病問答目錄

六

問秋感燥氣症如傷寒寒熱頭痛有汗不解其人咳嗽不嘔者治法如何？……（二八）

【六】 外感秋燥舌白身熱口渴無汗症治

問秋燥外感身熱舌白口渴無汗者屬何症治？……（二九）

【七】 燥氣傷表舌白口渴身熱有汗症治

問秋感燥氣身熱有汗不解舌白口渴者症治如何？……（三〇）

【八】 秋燥在表身熱無汗舌赤口渴症治

問秋感燥熱身熱無汗舌赤口渴者症治若何？……（三一）

▲ 清熱症治

【一】 燥症身熱大汗出口渴甚苔黃症治

問燥熱在陽明熱灼肌肉身灼熱口大渴汗大出不解脈洪大苔黃者治法若何？……（三二）

【二】 燥病口渴甚吐沫粘滯症治

問燥症口渴甚吐沫粘滯者屬何症治？……（三三）

【三】 燥熱遏肺喉阻咽痛症治

問燥熱遏肺喉阻咽痛症作何治法？..... (三四)

【四】 燥氣化火清竅不利症治

問燥氣清竅不利耳鳴目赤鼻燥咽痛者症治若何？..... (三五)

【五】 肺燥臍鬱喘嘔或咳吐白血症治

問肺氣臍鬱于上或喘嘔或咳吐白血症治如何？..... (三六)

【六】 上焦積熱口舌咽乾鼻燥症治

問燥氣化熱口舌咽喉乾燥鼻燥者症治若何？..... (三七)

【七】 肝鬱血燥多怒不時亢熱心煩症治

問病有善怒心煩頭暈痛時尤熱者屬何症治？..... (三八)

【八】 肝火鬱燥大便不通症治

問病有大便不通面青多怒屬于肝經燥火者症治如何？..... (三九)

燥火病問答目錄

【九】 腎經燥熱渴飲不休多小便症治

問病有渴飲不休而飲多小溲亦多者屬何症治？……………（四〇）

【十】 腎消症渴飲莖長盛興不交精出症治

問渴飲不休陰莖長硬不交精出者屬何症治？……………（四一）

【十一】 大腸膀胱燥火便秘溲澁消渴煩燥症治

問消渴症煩燥便秘小溲短澁而赤者屬何症治？……………（四二）

▲丙 泄火攻下症治

【一】 陽明病胃府燥實症治

問何謂陽明胃府燥實症其症治若何？……………（四三）

【二】 陽明病腸胃燥結腹滿潮熱大便硬症治

問胃與大腸同屬陽明燥氣假令腸胃俱燥結其症腹滿拒按大便硬潮熱症治如何？……………

……………（四四）

【三】 燥熱症不大便日晡潮熱心下至少腹硬滿痛症治

問燥熱症不大便五六日舌上燥而渴日晡時有潮熱從心下至小腹硬滿而痛手不可近者
症治如何？..... (四五)

【四】 小便過多 大便難腸中燥症治

問病有小便過多或多服利小便藥致大便難者作何症治？..... (四六)

【五】 腸間有水氣腹滿口舌乾燥症治

問腹滿但口舌乾燥者屬何症治？..... (四七)

【六】 燥氣久延搏于血分而成癥結症治

問燥病久延腹中有塊不移腹中或脹痛或不脹痛屬何症治？..... (四八)

【七】 寒燥腹堅如盤或堅冷如石疝瘕症治

問燥症面青脈澀腹堅如盤或堅冷如石以及一切疝瘕脹痛不可忍者屬何症治？.....

(四九)

燥火病問答目錄

▲丁 潤燥症治

【一】 燥傷胃陰舌乾噎膈或糞如羊屎症治

問舌乾無津噎膈或糞如羊屎症治如何？.....(五〇)

【二】 陽明病津液內竭大便硬症治

問燥熱因發汗利小便後大便硬者症治如何？.....(五一)

【三】 肺胃燥熱傷津消渴症治

問燥熱飲水不休症治如何？.....(五二)

【四】 胃中灼熱灼津消穀善飢症治

問病有消穀善飢不已者症治若何？.....(五三)

【五】 肺痿咽燥而渴咳唾涎沫不止症治

問病有咽燥而渴咳唾涎沫不止者屬何症治？.....(五四)

【六】 婦人藏燥悲傷欲哭如有神靈症治

問婦人無他病但悲傷欲哭如有神靈呵欠欲伸者屬何症治？.....（五五）

【七】 血虛而燥心藏失榮脉結代症治

問症有心中悸動脉結代者症治若何？.....（五六）

▲戌 息風養血壯水症治

【一】 腸燥胃祕大便不通將成反胃症治

問症有嘔食不下大便閉結久而不愈者屬何症治？.....（五七）

【二】 風祕血祕大便不通爪枯膚燥症治

問症有大便不通爪枯膚燥久而不愈屬何症治？.....（五八）

【三】 風祕血祕大便不通症治

問症有大便常祕其人但瘦者屬何症治？.....（五九）

【四】 風祕氣燥腸風下血症治

問症有大便常祕便時帶血者屬何症治？.....（六〇）

燥火病問答目錄

【五】 燥熱傷肺喉啞聲嘶症治

問燥熱傷肺咳嗽啞聲嘶者屬何燥治？..... (六一)

▲己 利導消渴症治

【一】 小便不利微熱消渴症治

問病人脈浮小便不利身微熱反消渴欲引水屬何症治？..... (六二)

【二】 脈浮發熱渴欲飲水小便不利症治

問病人脈浮身熱小便不利但渴欲飲水者屬何症治？..... (六三)

【三】 小便不利其人但渴症治

問病有小便不利其人但渴者屬何症治？..... (六四)

【四】 男子消渴小便反多飲一溲一症治

問消渴症小便反多飲水一斗小便亦一斗屬何症治？..... (六五)

▲庚 補虛症治

【一】下焦精血枯燥因而便閉症治

問病後或老年人無他病但大便乾燥者屬何症治？……………（六六）

【二】腹中疝瘕發時痛脹痛止無形症治

問老人八脈空虛腹中有疝瘕積聚發時痛脹痛止則無形亦可與攻積否？……………（六七）

【三】肝腎陰陽晝涼夜熱或乾咳瘵厥症治

問燥症久羈晝則身涼夜則身熱或乾咳或不咳甚則瘵者屬何症治？……………（六八）

●第十四 燥症調養及禁忌

問燥症愈後其調養及禁忌若何？……………（六九）

目下編 火症問答

●第一 火症釋意

問何謂火病？……………（七〇）

●第二 火症病因

燥火病問答目錄

問火病病因何在？.....(七一)

●第二 火症辨症

問火病見症若何？.....(七二)

問火病各經見症如何區別可得而詳辨否？.....(七三)

●第四 火逆症辨

問火炎上諸火之上升者病症若何？.....(七四)

●第五 虛火症辨

問何謂虛火虛火之見症若何？.....(七五)

●第六 鬱火症辨

問何謂鬱火鬱火見症若何？.....(七六)

●第七 虛火實火總辨

問前列虛火辨症尙未明斷其虛實之區別能再為詳述否？.....(七七)

●第八 濕火症辨

問何謂濕火濕火見症若何？..... (七八)

●第九 燥火症辨

問何謂燥火燥火之見症若何？..... (七九)

●第十 痰火症辨

問何謂痰火痰火之見症若何？..... (八〇)

●第十一 風火症辨

問何謂風火風火之見症若何？..... (八一)

●第十二 陰火症辨

問何謂陰火陰火之見症若何？..... (八二)

●第十三 火症辨脉

問火症之脉象如何其經絡虛實可得而診斷否？..... (八三)

●第十四 火症辨苔

問火症辨苔色如何可否詳述？..... (八四)

●第十五 火症死候辨

問語云不識自焚火症之危候可否詳辨？..... (八五)

●第十六 火症治法

問火症治法若何？..... (八六)

●第十七 火症分治

問上述火症治法特其大概但各經分治之理未詳可得而區別辨治否？..... (八七)

●第十八 火症分類症治

▲甲 泄火症治

【一】 時邪溫熱躁狂身熱不眠吐衄發癰症治

問一切傷寒溫寒時邪其人燥狂不得眠身熱吐衄發癰者屬何症治？..... (八八)

【二】 火結胸心下痞按之不硬症治

問病有心下痞痛以手按之軟其脈關上浮者屬何症治？……………（九九）

【三】 中焦實熱膈上如焚身熱煩渴症治

問熱燥化火煩渴身熱膈上如焚者作何症治？……………（一〇〇）

【四】 熱毒發癰煩躁大渴不得汗症治

問時行熱病傷寒熱毒煩躁大渴六七日不得汗脈洪大而數面赤目脹身痛大熱狂躁欲走

又五六日以上不解熱在胸中口噤不能言作何治法？……………（九一）

【五】 肺火實症喘嗽氣粗症治

問喘渴症口渴脈實大或浮數有力身無寒熱者作何症治？……………（九二）

【六】 肝火瘕厥眩暈或目赤多恚怒症治

問瘕厥眩暈或目腫赤多恚怒者屬何症治？……………（九三）

【七】 肝經鬱火嘔吐吞酸心痛症治

燥火病問答目錄

問病有嘔逆吞酸心脘痛者屬何症治？……………（九四）

【八】 肝火煩悶身熱忽然發厥症治

問病有身熱胸悶煩渴忽然發厥如尸者屬何症治？……………（九五）

【九】 肝經風火身熱口渴渴神迷手足痠痿驚癇症治

問病有身熱口渴渴神迷手足痠痿小兒驚癇者屬何症治？……………（九六）

【十】 濕火壯熱煩渴舌焦紅發癡自利神昏瘧症治

問病有壯熱煩渴舌焦紅發癡自利神昏或瘧厥者屬何症治？……………（九七）

【十一】 火症口渴渴囊縮舌硬譫語昏搖症治

問火症口渴舌苔焦黃起刺腎囊縮舌硬譫語神昏搖擗者症治若何？……………（九八）

【十二】 火症發瘧神昏笑妄大便閉症治

問火症發瘧神昏笑妄舌苔焦黃起刺或轉黑色大便不通者症治如何？……………（九九）

【十三】 小腸火症口糜淋痛症治

問病有小溲時不爽色渾濁淋瀝莖中痛或口唇白點糜爛生瘡者屬何症治？（一〇〇）

〔十四〕 痰火症咳嗽額赤渴飲症治

問病有咳嗽額赤口渴飲屬何症治？……………（一〇一）

〔十五〕 肺家老痰在喉咯之不出嚔之不下額赤口渴症治

問老痰在喉咯之不出嚔之不下久久額赤口渴者症治如何？……………（一〇二）

〔十六〕 痰火嘈雜眩暈嘔吐吞酸咯痰青黃色症治

問病有咳嗽咯出痰色青黃嘈雜嘔吐吞酸眩暈者症治如何？……………（一〇三）

〔十七〕 鬱火老痰痰結稠粘難于咳睡症治

問病有痰火痰結稠粘難于咳睡者症治如何？……………（一〇四）

〔十八〕 肝火眩暈症治

問病有驟然眩暈無他症者屬何症治？……………（一〇五）

〔十九〕 中風火症手足牽引驚風癱瘓癲狂癩症治

燥火病問答目錄

111

問中風火症手足牽引瘓癱小兒驚風及癩狂癲各症者症治如何？……………（一〇六）

【二七】 火邪吐衄尿血譫語發斑赤淋婦人熱血妄行症治

問凡吐血衄血譫語發斑赤淋婦人熱血妄行崩漏下血症治若何？……………（一〇七）

【二八】 心腎火猖狂有夢遺精症治

問病有有夢遺精屬何症治？……………（一〇八）

【二九】 食鬱成火腹脹便閉症治

問壯實之人有因食積不化而鬱久腹脹便閉因致身熱煩渴者症治如何？……………（一〇九）

【三〇】 痰火入肺氣逆咳不臥面浮氣促症治

問病有喘咳煩悶日積一日久久不愈咳吐老痰稠粘夜不能臥眠或兩頰兩頰紅赤或墨壘

發塊或胸背有瘡如粟如米或面浮氣促屬何症治？……………（一一〇）

【三一】 火逆血狂妄上行症治

問病有暴吐血衄血六脈洪大者屬何症治？……………（一一一）

【二五】 肺火口渴小便不通症治

問病有口渴小便癢閉點滴俱無者屬何症治？……………（一二二）

【二六】 膀胱火結腹脹滿小便不行症治

問病有腹脹滿小便不行者屬何症治？……………（一二三）

【二七】 膀胱火結小便淋痛症治

問病有小便淋瀝不暢莖中痛作何症治？……………（一二四）

【二八】 心火壅毒舌脹滿口症治

問病有舌脹滿口硬腫者屬何症治？……………（一二五）

【二九】 舌硬出血不止症治

問病有舌硬出血如泉湧不止者症治如何？……………（一二六）

【三十】 舌硬生衣或重舌症治

問病有舌硬生衣如壳或舌下另生一小舌痛甚者症治如何？……………（一二七）

▲Z 宣散症治

【一】鬱火寒熱往來頭痛及經水不調症治

問病有寒熱往來脇痛頭痛及婦人行經寒熱腹痛作何症治？……………(一一八)

【二】脾胃濕鬱化火口瘡牙宣症治

問病有口唇生瘡牙齦出血者屬何症治？……………(一一九)

【三】肝經鬱火頭痛目赤腫症治

問病有肝經火鬱頭痛目赤腫症治如何？……………(一二〇)

【四】鬱火心痛脘痛服涼藥不效症治

問病有心脘痛服涼藥增劇者屬何症治？……………(一二一)

【五】少陽火鬱脇痛微有寒熱症治

問病有脇痛寒熱口苦耳鳴目眩者屬何症治？……………(一二二)

【六】鬱火作痛嘔吐吞酸胸痞口苦目眩症治

問病有嘔吐吞酸嘈雜心煩脛痛胸脹痛痞悶口苦目眩者作何症治？……………（一二三）

【七】 火鬱四肢發熱五心煩悶皮膚盡赤症治

問病有四肢發熱五心煩悶皮膚盡赤者症治如何？……………（一二四）

【八】 風火並鬱頭痛如劈目赤症治

問病有頭眩或頭痛如劈目赤腫痛者屬何症治？……………（一二五）

【九】 頭痛鬱火作痛吐逆症治

問頭風作痛目赤眩暈吐逆者屬何症治？……………（一二六）

【十】 風火挾痰頭痛起核或腦響如雷鳴症治

問病有頭痛起核或腦響如雷鳴屬何症治？……………（一二七）

【十一】 風火時行頭暴大如斗症治

問病有身熱頭暴大如斗者屬何症治？……………（一二八）

【十二】 痰火咽痛症治

問咽痛腫寒熱舌白如粉或黃白相夾者症治如何？……………（一二九）

▲丙 表裏兩解症治

【一】 風火煽忽然昏冒發熱惡寒便閉症治

問病有寒熱大便不通外則瘡瘍發疹內則煩躁昏冒脈洪大者屬何症治？……………（一三〇）

【二】 寒熱往來嘔不止心下急鬱鬱微煩大便不通症治

問病有往來寒熱嘔不止心下急鬱鬱微煩大便不通者屬何症治？……………（一三一）

▲丁 壯水濟火症治

【一】 傷寒溫熱心中煩不得臥症治

問病有身熱昏亂心中煩不得臥者屬何症治？……………（一三二）

【二】 相火熾甚夢遺陽強症治

問病有陽強不痿及妄夢遺精者屬何症治？……………（一三三）

【三】 發熱煩躁盜汗頭眩耳聾症治

問痔有身常發熱咳嗽頭眩耳聾齒痛舌痛腰痠軟足跟作痛自汗盜汗失上類躁作何症
治？..... (一三四)

【四】 膀胱陰虛火旺溺赤淋瀝症治

問病有溺赤淋瀝莖中痛久不愈者屬何症治？..... (一三五)

【五】 陰虛火結腸中失潤大便不通症治

問病人素陰虛而火結便燥大便不通不能用藥攻下者症治如何？..... (一三六)

▲戊 育陰潛陽症治

【一】 陰虛陽浮火動厥而呃逆症治

問病後時時發厥又作呃逆者症治如何？..... (一三七)

【二】 陰虛火浮下利咽痛心煩症治

問病有下利咽痛胸滿心煩者屬何症治？..... (一三八)

【三】 陽浮風動舌乾齒黑但覺手指蠕動欲瘳厥症治

問病後舌乾齒黑但覺手指蠕動欲作痙厥者屬何症治？……………（一三九）

【四】 陰虛火不歸元厥逆煩躁症治

問病有厥逆煩躁或面赤咽痛或咳嗽發熱或口渴小便不通或牙齦臭爛者屬何症治？……………（一四〇）

▲己 甘溫除火症治

【一】 虛火上炎咽痛紅腫症治

問病有咽喉紅腫無表症者屬何症治？……………（一四一）

【二】 虛勞裏急腹痛悸衄遺精肢痿熱症治

問虛勞久病裏急腹中痛心悸衄血夢遺失精四肢痿痺手足煩熱咽乾口燥者屬何症治？……………（一四二）

【三】 勞傷倦怠懶言氣喘身熱自汗心煩症治

問病有勞傷虛損火動氣耗倦怠懶言懶動氣喘身熱自汗心煩偏身痛作何症治？……………

【四】 氣虛浮火口渴不止症治

問病有氣虛身熱口渴不止者屬何症治？……………(一四四)

【五】 脾虛泄瀉口渴不止症治

問病有久泄症似虛寒而反身熱口渴不止者屬何症治？……………(一四五)

▲庚 補血症治

【一】 肺火不足咳唾涎沫不止症治

問病有咳唾涎沫不止咽燥而渴者屬何症治？……………(一四六)

【二】 肺中冷唾涎沫不咳遺尿症治

問病有多唾涎沫而不咳其人不渴遺尿小便數頭眩屬何症治？……………(一四七)

【三】 肺冷鬼疰冷勞症治

問病有傳尸勞一門傳染病者形羸脈虛遲惡寒咳嗽者屬何症治？……………(一四八)

燥火病問答目錄

【四】 心火虛痰飲胸脇支滿目眩症治

問病有胸脇支滿目眩咳逆者屬何症治？……………（一四九）

【五】 脾火虛嘔吐泄利症治

問病有嘔吐瀉利脈沉肢厥者屬何症治？……………（一五〇）

【六】 吐利煩躁欲死爪甲青頭痛如破症治

問病有吐利煩躁欲死爪甲青乾嘔頭疼如破者屬何症治？……………（一五一）

【七】 腹痛四肢厥冷脈沉絕症治

問病有腹痛吐利四肢厥冷脈沉絕者屬何症治？……………（一五二）

【八】 脾胃陽衰五更腹痛泄瀉症治

問病有五更天明時即腹痛泄瀉久而不愈者屬何症治？……………（一五三）

【九】 腎火不足飯後即泄症治

問病有飯後即泄屬何症治？……………（一五四）

【十】 脾虛作脹久患吐瀉症治

問病有久虛作脹或患吐瀉不止症治？……………（一五五）

●第十九 火症之禁忌調護

問火症之禁忌調護若何？……………（一五六）

燥火病問答目錄

民衆醫藥指導
叢書第四種
燥火病問答
(內科病之四)

上海中國醫學院教授



■ 上編 燥症問答

● 第一 燥症釋義

問 何謂燥病？

(一)

燥者，濕之對待名稱，即乾燥不潤澤之義。燥爲六氣病之一，內經云：「諸澁枯涸，乾勁皴揭，皆屬於燥。」易云：「燥萬物者莫熯乎火。」原病式云：「火氣一熯，五液皆枯，故燥之爲病，血液衰少，而又氣血不能通暢也。」據此則燥明明屬於火病矣，其實又不盡然。蓋燥乃水火不交，天地衰竭之氣，有寒燥熱燥之辨，不僅僅乎屬熱屬火也。在六氣爲燥，在五行屬

金，在人身屬陽明經。內經云：「陽明之上，燥氣治之。」唐氏容州曰：「燥者陽明之本氣也。此氣在人，則屬胃與大腸；在天則屬申酉二辰，在四時當七八月，爲燥金用事之候。蓋天地只是水火二氣，化生萬物，水火相交，則蒸而爲濕，燥與濕反，乃水火不交之氣也。火不蒸水，則雲雨不生；水不濟火，則露澤不降；水不潤，則木氣不滋，而草黃木落；火不蒸，則土返其宅，而膏脈枯竭。究水火之所以不交，則由於金性之收，收止水火，各返其宅，故神名稷收，令司秋月，草木枯槁，水泉涸竭，是爲燥金用事之驗。故燥者，秋氣也。其在一日，則爲申酉二時。天地賴此燥氣，所以戢水火之盈餘，竭物產之精華，而使之消息也。人身稟天地之燥氣，於是有胃與大腸二者，皆消導水穀之府。惟其稟燥氣，是以水入則消之使出，不得停於胃中。西醫言胃之通體，皆有微絲血管，吸水入胃，而走入連網。西醫所謂連網，卽

是膈膜，乃內經所謂三焦，爲化行水穀之府也。水出胃走入膈膜，然後下行而入膀胱。若胃之燥氣不足，則水停矣。西醫言食入則胃熱，轉至以腐爛之。西醫所謂熱，卽燥氣也。水既出於胃中，而食物之質，未盡化者，下行入小腸，以化液。其所剩糟粕，乃入大腸。然糟粕至此，尙有餘液，必得大腸燥金之氣以收吸之，使餘液吸盡，出往下焦去訖，而糟粕乃化爲堅糞。若大腸燥氣不足，則爲溏泄。此胃與大腸，所以必有此燥氣，而後能消水穀也。然而燥氣太過，則又爲結硬等症，必賴太陰之濕以濟之。手太陰肺與手陽明大腸相表裏，位雖上下懸隔，然肺系之油網，下連膈膜，至下油網，則與大腸相接。肺津腴潤，注於大腸，則燥氣不致太過。足陽明胃，與足太陰脾相表裏，位甚相近，以膜相連。胃中食物，化液歸脾，從膜中布達，乃生膏油。膏油者，脾之物也。其功用，上濟胃氣，下滋大腸。胃有大絡，上通於心，

胃中化液，則上奉心火，化而爲血。是則內經所云：「中焦受氣，取汁變化而赤，是謂血」之義。胃中燥火，入心耗血亂神，則爲譫語。燥屎在大腸，則爲潮熱。（潮熱者，身熱每日按時卽發，如潮汎之有定晷也。）應申酉金旺之時，其熱則發。陽明陽盛則竭，是以成其燥氣焉。按唐氏此論，於陽明燥氣之眞理，可謂闡發無遺，遠勝諸家空泛立說。故特採錄，以爲本編燥氣病釋義。不讀此篇，無以明燥氣之根源，焉能治各種燥症耶？

●第二 燥症病因

問燥症何由而成，其病因可得而詳述否？

(一)

燥症所成，亦有內外二因。外因者，受天時外感燥氣而病，其病多生於秋令，金主秋，其令肅殺，其功用主收。收者，收其水火之氣，使各返其宅也。水火不交，則氣斯成，或鬱寒襲肺，傷人膚表，爲外因之寒燥症。或金受火

制木旺生風，風火相合，燥勝損津。亦有天時久晴，黃埃蔽空，風熱拂鬱而成者。凡此皆屬外受燥氣之邪，感而爲病。其由內因者，病端亦各殊異。有氣灼津傷而燥，有血虧不榮而燥，或大病而攻伐太過，或吐瀉而津液頓亡；或饑餓勞倦，損傷胃液；或思慮勞神，耗散心血；或房勞太過，腎水乾枯；或金石剛劑，預求峻補；或膏梁厚味，炙燻太多，皆能助火爍陰而爲燥。總之，金爲水源，金受火剋，不能生水而源絕於上，則無以榮膚澤毛而諸燥作矣。然此皆燥熱病因也，其寒燥病，則由火衰不能蒸化水氣上騰，以敷佈周身；或脾陽虛不能運澤，或久泄而液不上升，則口渴唇舌乾燥；或腎虛飲一溲一，而爲下消渴症；或停痰積飲，內阻胸膈腸胃，致氤氳之氣失行，亦足以成口渴燥症。凡此又皆屬燥病內因之寒症矣。不辨水火偏勝，寒熱殊途，顛預施治，得無謬誤乎？故曰：治病必求其本也。

●第三 燥病辨症

問燥症之外候若何？ (三)

答燥症在外，則唇燥鼻乾，皮膚皴揭，亦有微惡寒，身熱乾咳者；在中則水液衰少而煩渴，在下則腸胃枯涸而便難，有是見症，皆屬燥病。

問燥病之病因不同，其見症亦各有區別否？ (四)

答燥症區別繁多，茲舉其概要言之，可別爲「風燥」「血燥」「燥火」「寒燥」「肝燥」「腎燥」「脾燥」「肺燥」「腸胃燥」「藏燥」諸類，其見症亦各不同，有諸內必形諸外，學者宜細辨之！

▲甲 風燥見症

問何謂風燥，風燥之見症若何？ (五)

答風燥者，燥由風致之症也。風之爲性，善行而數變，能鼓火扇波，熯土燥

濕。其爲病也，能耗傷血液，盪竭胃津。其見症也，能令筋攣爪裂，能使消穀善肌，能爲腸風下血，能令腸秘便難，能劫灼五液，九竅皆乾。有一於此，皆屬風燥之症。

▲乙 血燥見症

問何謂血燥，血燥之見症若何？ (六)

答血燥者，或由憂愁悲鬱，或由思慮太過，致血虧耗，而不能濟火，火反灼液，液傷無潤澤，肌膚灌溉藏府。其症肌膚枯燥，髮無光澤，或脫落，頭起白皮，脫落而癢，唇口燥而不潤，有一於此，皆爲血燥之症。

▲丙 燥火見症

問何謂燥火，燥火之見症若何？ (七)

答燥火者，陽明燥氣，夾少陽相火合化，燥與火合，卽成燥火之症。其病因

上編 燥症問答

由於傷寒溫暑化熱化火者，十居七八；由於五志之火，不戢自焚者，十居一二。燥火之症，其勢甚厲，失治頃刻有亡陰劫液之虞。其症或腸胃中有燥屎，胸腹硬滿而痛，譫語神亂；或逼水津下注，利下純青水；或上灼於腦，頭痛，目系急，視物不了了；或灼肌肉，逼汗外出，大渴引飲不休；或灼心包，譫語妄笑。有一於此，皆爲燥火之症。

▲丁 寒燥見症

問何謂寒燥。寒燥之見症若何？ (八)

答寒燥者，火不蒸水，水停不化，致津氣不能上騰，雖見口舌乾燥，實非熱症也。其病或由外感時令寒燥之氣而病，其症身有寒熱，鼻乾唇燥；或由水氣痰飲內結，致火力薄弱不能蒸化水氣，津液不升，舌乾口渴，飲愈多而渴愈甚，小便短數而不利，或飲一溲一，爲下焦之消渴症。凡此皆屬寒

燥見症。學者宜細辨之。

▲戊 肝燥見症

問何謂肝燥。肝燥之見症若何？

(九)

答：肝燥者，血不榮肝，肝血虛而火旺，火旺則肝陰愈灼也。其病或起於情志抑鬱，致木氣不舒，鬱而成燥，或多食動風耗血之食物藥品，致內風日旺，肝血日虧，皆足以致燥。其症或筋攣，多恚怒，面青，目乾燥，或爪甲枯燥，或瘦或厥，男子陽萎，女人月事不至，亢熱骨蒸，瘦弱疰羸。凡此皆屬肝燥之症。肝燥首宜養榮滋血，若作實火治之則謬矣。

▲己 腎燥見症

問何謂腎燥。腎燥之見症若何？

(一〇)

答：腎燥者，腎水虛而不能濟其火，火亢陰竭，則燥病成矣。內經云：「腎惡

上編 燥症問答

燥。」又云：「腎主五液。」腎爲先天之本，津液之原，既云惡燥，安能恣其燥灼乎？其病多由於縱慾竭精，或多服壯陽劫水之劑，致腎水乾枯。其症或溺竄痛，膀胱失潤；或陽強舉而不痿，或消渴飲水，或骨痿不能行，或目瞳漸暗，不能視物。（按此症肝燥病亦有之。宜互參）或不能上濟心火，則面熱多煩躁，寢不安寐，口舌生瘡。凡此皆爲腎燥之症。腎燥有兼肝治者，乙癸同源也。有心腎並治者，兩少陰同氣也。能參透心腎水火之眞理，則治法左右逢源，尙慮腎燥病之不能治哉？

▲庚 脾燥見症

問何謂脾燥，脾燥之見症若何？（一一）

答脾爲濕土，濕甚則病。然使濕不足，則又不能滋胃液，以腐化食物，於是向恃濕爲功用者，反因燥而病生矣。其致燥之因，或由思慮鬱火，或由濕

病多服劫津燥藥，或由老年人津液乾枯，皆能致燥病。其見症，或口唇生瘡，手足心亢熱，或小便數而大便乾結，而爲脾燥症；或胃失濡而反噎膈，或大腸枯而糞如羊屎，不一於此，皆爲脾燥之症。

▲辛 肺燥見症

問何謂肺燥，肺燥之見症若何？

(111)

答肺之功用，全在佈散津液，潤津藏府經脈四肢百骸。燥則不能下滋腎水，內濟亢熱，則肺葉焦枯，五藏失其灌溉。其致燥之因，或由外受時令亢熱之氣，或由悲傷過度，日久漸灼肺陰，或由水不濟火，火炎灼肺，皆能致燥。其見症或乾咳聲啞，或咽喉痛，或咳吐血，或咳吐血沫如蟹沫者名白血，或肺葉枯縮而成肺痿，或皮毛枯折，或咳血成癆，有一於此，皆爲肺燥之症。

▲ 王 腸 胃 燥 見 症

問 何 謂 腸 胃 燥。其 見 症 若 何？

(一三)

答 胃 與 大 腸，同 屬 陽 明，本 稟 燥 金 之 氣。其 所 以 能 消 化 水 穀，耗 竭 其 餘，使 不 留 積 者，皆 燥 氣 之 消 耗 功 用 也。燥 氣 不 致 太 過，則 又 賴 太 陰 濕 土 以 濡 之 潤 之。設 濕 氣 不 足 以 濡 潤，則 燥 化 太 過，而 致 病。其 病 因，或 因 發 汗 過 多，而 胃 中 乾 燥；或 利 小 便 太 過，而 水 不 濟 火，腸 胃 燥 烈；或 積 食 壅 土 之 氣，致 胃 家 實，而 成 燥 屎；或 因 過 服 燥 濕 之 藥，而 耗 傷 胃 津；或 因 血 液 衰 竭，不 能 腴 潤 大 腸，皆 足 以 致 燥 病。其 見 症，或 身 熱 大 汗 出 不 解，舌 黃，口 渴 引 飲；或 胃 實 譫 語 如 狂，不 得 眠；或 腹 滿 脹 痛 拒 按，大 便 不 通，胃 中 有 燥 屎 結 滯 不 行；或 但 大 便 乾 結 亦 有 久 燥，而 成 堅 癥 瘕 塊 者；有 一 於 此，皆 爲 燥 病 之 見 症。

▲癸 藏燥見症

問何謂藏燥，藏燥之見症若何？ (一四)

藏者，子藏也，即男子之精室，女子之血海子宮也；又名子藏，爲肝腎所司。肝藏血，血有餘，則下注於精室（一名氣海，又名丹田）；男子血從氣化以化精，女子氣從血化，泄其有餘，是名天癸。故男子精足則知其氣旺，女人天癸時行，則知其血盛而無病也。男女氣充足盛，則精室血海滋潤而無病。血少精衰，則精室血海之油膜失潤，枯縮成病矣。內經所謂「一陽之病發心脾，有不得隱曲。」女子不月者，即指此血室枯燥症也。二陽者，陽明也。陽明胃納水穀，取汁奉心火而化血。血充則肝能藏，脾能統，血海自能變化，去舊生新，循環不已，使水穀不化血。男女何由化精以運血耶？則知藏燥者，其責在陽明也。然陽明何以能令血少藏燥，則又當責諸

心脾二藏。蓋憂愁思慮則損心脾，心氣鬱則火不化血，脾液衰則胃少濡養，則陽明消化水穀之力微，而化液奉心之效減矣。故曰：「二陽之病，發心脾也。」其在男子，或無從覘驗，女子最多情志鬱結，則能從月事不以時至，而可驗知血少也。血少則子藏乾燥，其症時欲悲傷，如有神靈，鬱抑常欲太息，月事不行，此藏燥之確症也。醫者多不知是症，作痰症或癩癩神經治之。詎非誅伐無過，犯實實虛虛，損不足而益有餘之戒乎？宜乎愈治愈謬，而無絲毫之成績也。

●第四 燥症辨脈

問燥症脈象若何？ (二五)

答脈緊而澁，或浮而絃，或芤而虛，皆屬燥症。

●第五 燥症辨舌

問燥症之舌與苔色，亦可辨驗否？

(一六)

凡燥症舌皆無津，或手捫之全乾者，燥象也。苔黃黑有裂紋者，燥在氣分也。舌絳紅而碎裂者，燥在營分也。光絳無津者，水不足以濟也。若夫舌如膩粉而裂紋者，時行瘟疫化熱之燥症也。又有舌不紅絳淡白苔，捫之無津者，則屬寒燥矣。苔色驗症，極有把握，宜細辨之。

●第六 燥症治法

問燥症治法若何，可得而詳述否？

(一七)

治熱燥症，須先清熱，清熱須先養血，養血先須滋水。宜甘寒之品，滋潤榮衛，甘能生血，寒能生熱，陰得滋而火殺，液得潤而燥除。故曰：「莫治風，莫治燥，治得火時風燥了。」此為治燥之正法。

●第七 燥症宜養血

問治燥又有宜用養血爲先者，又屬何義？

(二八)

圖治燥熱固宜以滋水爲急圖，然亦有血不榮肝，肝風易弛，及大腸少血液滋滑者。補血之藥，又爲對症急圖。總之急則宜滋水以救陰，緩則宜養陰以潤燥。二者參合，不可偏廢，斯爲得治法之要領也。

●第八 燥症宜攻

問燥爲虛症宜滋宜補，何以亦有用攻下峻劑者，其義安在？

(二九)

圖燥者，水不濟火之象。滋補水陰，固爲治燥止法；然有木燥火燔之實症，火勢燎原，焚涸立待，養陰滋水，如杯水車薪，焉能沃焚救涸耶？持湯止沸，勢不如釜底抽薪，急下存陰，是攻其熱正所以存其陰也。慎勿畏峻攻，而因循誤事，允宜臨症斟酌行之。

●第九 燥症宜利小便

間燥症多火熱灼津，急下存陰，固有至理。但治燥有利其小便者，豈非愈澀水源，愈劫陰液乎？未識其義安在？（二〇）

治病必求其本，百病皆然，不僅燥症也。夫燥症固爲水津涸竭之症象，然水津涸竭之由，火熱燔灼者固其一端矣。其有水停不化，而津液不能上升者，詎能免口乾舌燥之見症乎？不去其水，徒救其津，使水益增而渴愈甚，非第不能救其渴燥，竊恐喘滿氣逆之險症蠶起矣。故水結腸胃胸膈者，宜攻逐去之；水結三焦膀胱者，宜利導去之。去其水而氣斯化，而液斯升，利小便正所以滋其燥也。此求本之治，非明水火氣化之真理者，固不足語此也。

●第十 寒燥宜溫

間燥症劫灼真陰，勢無再益其火之理。今每見治燥症者，又用溫熱，其故何

在？

(三二)

○今人但知水不濟火，能致燥症，而不知火不化水之燥症，十中亦有二三焉。火力不足，下不能化膀胱之水，使化氣上升外佈，則一身皮毛皆呈乾燥之象，中不能助胃陽消化水穀，水停滯氣，津液不佈，血以失榮。又或水滲入腸，泄瀉愈甚，津液愈傷，口渴唇燥，諸症蠶起。驟視其症，類乎燥熱，而不知實爲火不化水也。非溫陽無以化水，非化水不足以建中土，轉輸津液，滋榮血脈也。溫熱一法，其可廢乎。

●第十一 虛燥宜補

○燥病屬虛者宜補，其補法亦得詳述否？

(三三)

○燥症宜補，亦宜分其陰陽，識其標本。水竭者宜補腎，火虛者宜補脾。如因病後，曾服汗下藥，及吐後產後，或羸瘦人見諸燥症，脈細澁或洪數者，

俱屬血液不足，當濡潤之。或縱慾之人發燥者，多腎虛，以腎主五液，法宜滋腎水以益其源。若由脾虛胃弱，水滯泄瀉，水液不上升輸佈者，又宜溫中土以助其輸化也。亦可助脾陰，補腎陽之法，以助火生土，益陰養胃者，又不可不知。若是而言補，斯可得補之正義矣。

●第十二 燥症用藥禁戒

問燥症用藥，其禁戒若何？

(三三)

○熱燥症，切忌用香燥動火，及發汗滲濕，利小便通導之藥。蓋熱則傷損津液，若再奪其津，是愈增其燥矣。寒燥禁用滋潤及涼藥，又忌多飲水，寒則水愈停，水多則氣愈不化，則液愈陷，口愈渴，燥愈甚矣。辨症既明，用藥自當權衡斟酌，不可囿於一見也。

●第十三 燥症分類辨治

▲甲 解表症治

【一】 燥症微惡寒身熱口唇鼻竅乾燥症治

圓秋令感邪，寒熱，或但身熱，口唇及鼻竅乾燥者，屬何症治？

(二四)

○秋感燥邪，右脉必數大，乃燥傷手太陰之表症。肺主皮毛，肺氣被壅，故身有寒熱；肺開竅於鼻，故鼻竅乾燥不利；肺氣不佈，故口唇乾而身熱亢燥無汗也。以病在表，只宜用辛涼輕劑，萬不可即投滋潤陰藥，以留邪滯病。用 乾桑葉一錢杏仁去皮尖一錢五分沙參二錢象貝一錢香豆豉一錢梔皮二錢梨皮一錢水二杯，煮取一杯，頓服之，重者再作服。得微汗良。寒重者，減沙參梨皮梔皮加香蘇葉一錢五分。泄瀉，減梔皮梨皮。

【二】 燥症身微熱咳嗽症治

圓秋感燥邪身微熱，口唇燥，咳嗽者，作何症治？

(二五)

【一】此燥熱之氣，傷於肺絡，身微熱，病不重也。口燥舌乾，肺津不升佈也。咳嗽，肺氣不宣而上逆也。宜用清宣解表，疏泄肺氣。用杏仁去皮尖二錢，連翹一錢五分，薄荷八分，桑葉二錢，菊花一錢，苦桔梗二錢，甘草八分，葶根二錢，水二杯，養取一杯，日二服。肺熱甚者，加黃芩八分。

【二】燥症傷肺或熱或咳症治

間燥氣外感，口渴，或咳或身熱，症治如何？

(二六)

【三】此為肺胃素熱，復感秋燥之氣，燥與熱合，故口渴，或咳或身熱也。用沙參三錢，玉竹二錢，生甘草一錢，冬桑葉一錢，五分，麥冬三錢，花粉一錢，五分，水五杯。養取二杯，日再服。延久不解，久熱久咳，無表症，加地骨皮二錢。喘者，加桑白皮二錢。

【四】燥傷肺胃，頭痛惡寒，咳嗽稀痰，鼻塞隘塞，脈弦無汗，症治

圓秋外感燥氣，頭微痛，惡寒，咳嗽稀痰，鼻塞隘塞，脈絃，無汗者，屬何症治？

(二十七)

○此秋燥夾寒邪外感之症。肺胃受病，故隘塞而咳；燥傷皮毛，故頭痛惡寒。微痛者，不似傷寒之痛甚也；陽明之脈，上行頭頂，故頭亦痛也。咳嗽稀痰者，肺惡寒，肺爲燥氣所搏，不能通調水道，故寒飲停積而咳也。鼻塞者，鼻爲肺竅，隘塞者，隘爲肺系，又爲胃竅也。脈弦者，寒兼飲也。無汗者，皮毛束縛也。法宜宣肺降滌，飲邪解表以散寒氣。用 蘇葉一錢五分，製半夏一錢五分，茯苓三錢，前胡一錢，苦桔梗八分，炒枳殼一錢，甘草八分，生姜一大片，大棗一枚，去核橘皮一錢，杏仁一錢五分，去皮尖，水煎熱服，覆取微汗愈。汗不透再進一劑。

【五】 燥症頭痛寒熱症如傷寒有汗不咳不嘔症治

○秋感燥氣，症如傷寒，寒熱頭痛，有汗不解，其人不咳不嘔者。治法如何？

(二八)

○症如傷寒，謂頭痛身痛惡風寒也。有汗不解，亦如傷寒之桂枝症。但燥較寒爲輕，宜用原法輕劑以和之。桂枝六錢，芍藥炒三錢，炙甘草二錢，生

姜三片，大棗二枚，去核。以水七碗，煮取三碗，去渣，適寒溫，先服一碗。服已，須

臠，飲熱稀粥一碗，以取藥力。溫服，令一時許，遍身皦皦，似有汗者佳。不可令如水淋漓，病必不除。若一服汗出病差，停後服，不必盡劑。若不汗，更服，依前法。又不汗，更服小促，使其間半日許，令三服盡。若病重者，一日一夜服。周時觀之，服一劑盡，病症猶在者，更作服。若汗不出者，乃服至二三劑。禁食生冷，粘滑，肉麵五辛，酒酪臭惡等物。

【六】 外感秋燥，舌白，身熱，口渴，無汗，症治

問秋燥外感身熱，舌白，口渴無汗者，屬何症治？

(二九)

答此燥熱傷肺氣，表邪不解之症。宜用桑葉三錢，光杏仁三錢，象貝一錢。

連翹一錢，薄荷葉一錢，蘆根二錢，香豆豉三錢，竹葉十片，水煎溫服。

【七】燥氣傷表，舌白，口渴，身熱有汗，症治

問秋感燥氣，身熱有汗不解，舌白，口渴者，症治如何？

(三〇)

答此燥熱傷肺表虛之症。宜用銀花二錢，連翹二錢，竹葉十片，薄荷一錢，蘆

根二錢，香豆豉三錢，黃芩一錢，杏仁去皮尖二錢，生石膏三錢，水煎去渣溫服。

【八】秋燥在表，身熱無汗，舌赤，口渴，症治

問秋感燥熱，身熱無汗，舌赤，口渴者，症治若何？

(三一)

答此燥邪在表，而又熱傷營陰之症。宜用銀花二錢，連翹二錢，炒牛子一

錢五分，薄荷葉一錢，竹葉十片，蘆根二錢，生地三錢，丹皮一錢，赤芍一錢，麥冬一錢。

五分光杏仁二錢象貝一錢香豆豉三錢 水煎去渣溫服。

▲乙 清熱症治

【一】 燥症身熱大汗出口渴甚苔黃症治

間燥熱在陽明，熱灼肌肉，身灼熱，口大渴，汗大出不解，脈洪大苔黃者，治法若何？ (1111)

○肌肉本屬陽明，陽明主燥氣，燥氣化熱，則逼汗外出，汗去津傷，故口渴引飲。身熱者，燥熱鬱於肌肉而不解，宜用清燥解肌治法。用 生石膏一兩研知母五錢 生甘草三錢 白粳米一合 水八杯，煮取三杯，分溫三服。病退減後服。不知再作服。脈芤大者，加西洋參三錢。

【二】 燥病口渴甚吐白沫粘滯症治

間燥症口渴甚，吐白沫粘滯者，屬何症治？ (1111)

【圖】此燥熱傷肺，肺津被傷，致咳吐白沫粘滯，宜急救肺津。用 梨汁 荸
薺汁 鮮蘆根汁 麥冬汁 藕汁 臨時斟酌多少，和勻涼服。不甚喜
涼者，重湯燉溫服。

【又方】甜水梨大者一枚，薄切，新汲涼水內浸半日，時時頻飲。

【又方】甘蔗漿不拘多少，頻頻飲服。

【三】燥熱遏肺，喉阻咽痛症治

閤燥熱遏肺，喉阻咽痛症，作何治法？

(三四)

【圖】肺主氣，燥熱壅肺，肺氣不能宣化，則喉間痺痛。蓋金病不能平木，木反
挾心火來刑肺金，喉即肺系，其閉在氣分者即阻，閉在血分者即痛也。宜
用輕開，以宣其熱。連翹一兩，牛蒡子六錢，銀花五錢，射干三錢，馬勃二錢，右
杵爲散。每服八錢。水煎去渣服。不痛但阻甚者，加桔梗一錢，葦根五錢，水煎

服。

【四】燥氣化火清竅不利症治

圖燥病清竅不利，耳鳴目赤鼻燥咽痛者，症治若何？

(三五)

圖此燥熱壅於上焦，風閉火阻之症。宜清熱宣泄爲治。薄荷一錢五分連

翹一錢五分生甘草一錢黑梔皮一錢五分桔梗一錢五分菉豆衣三錢水二杯，

煮取一杯，頓服之，日服二劑。甚者日三服。▲耳鳴者，加羚羊角一錢苦丁

茶二錢▲目赤者，加鮮菊葉三五片夏枯草三錢▲咽痛者，加牛蒡子二錢

黃芩一錢。

【五】肺燥膈鬱喘嘔或咳吐血症治

圖肺氣膈鬱於上，或喘嘔，或咳吐血，症治如何？

(三六)

圖肺氣膈壅於肺者，因於肺之燥也，熱傷肺故喘，燥傷陽明故嘔。宜清燥

救肺爲治。生石膏二錢五分，生甘草一錢，霜桑葉三錢，人參七分，杏仁泥

七分，胡麻一錢，炒研阿膠八分，麥冬二錢，不去心，枇杷葉六分，去淨毛炙，水一碗，煮

六分，頻頻二三，次溫服。痰多，加川貝母一錢五分，瓜蒌三錢。血枯，加生地黃

三錢。熱甚風壅，頭痛，加犀角一錢，羚羊角一錢，同煎。或用二角磨汁，各五六分

沖入藥中服。

【六】 上焦積熱，口舌咽乾，鼻燥症治

燥氣化熱，口舌咽喉乾燥，鼻燥者，症治若何？

(三七)

此爲上焦燥熱之症。宜用黃芩、黃連、薄荷、元參、當歸、白

芍各一錢五分，甘草一錢，水煎服。口舌生瘡，便秘者，加生大黃三錢。

【七】 肝鬱血燥，多怒不時，亢熱心煩症治

圓病有善怒，心煩，頭暈痛時，亢熱者，屬何症治？

(三八)

○此為肝鬱血燥之症。宜用 柴胡 當歸酒洗 白芍酒炒 白朮土炒 茯苓 各一錢 炙甘草五分 丹皮一錢 焦山梔一錢 薄荷五分 煨姜五分水煎服。

【八】 肝火鬱燥大便不通症治

○病有大便不通，面青多怒，屬於肝經燥火者。症治如何？ (三九)

○用 硃砂 研如飛麴五錢 真蘆薈研細七錢 滴好酒少許為丸，每服一錢

二分 好酒服。朝服暮通，暮服朝通，須天晴時修合。(按此方名硃砂蘆薈丸，藥肆中有出售。)

【九】 腎經燥熱渴飲不休多小便症治

○病有渴飲不休，而飲多小溲亦多者，屬何症治？ (四〇)

○此名腎消，即下焦消渴症。乃腎陰虧而致強熱者。宜用 茯苓 花粉 黃連 草薺 人參 元參 熟地 覆盆子各一兩 石斛 蛇床子各

七錢五分 鷄肫皮 丹具 微炒 研末 煉蜜丸 梧子大 每服二三十九 磁石煎湯送下。

【一〇】 腎消症渴飲莖長盛興不交精出症治

閨渴飲不休，陰莖長硬，不交精出者，屬何症治？ (四一)

此名強中消渴症。乃腎經燥火久積，或誤服金石壯陽邪藥所致。宜用

猪腎二具 大豆一升 薺苳 人參 石膏各三兩 磁石 錦墓 茯神 知母

黃芩 葛根 甘草 花粉各二兩 先煮豆腎去渣，以藥分三服。

【一一】 大腸膀胱燥火便秘洩澁消渴煩燥症治

圓消渴症，煩躁，便秘，小洩短澁而赤者。屬何症治？ (四二)

此症係屬心肺燥熱，心移熱於小腸，則膀胱熱結。氣不化而洩不通，肺

不肅降，則大腸閉而大便難。宜用 人參 黃耆 炙甘草 天門冬

麥門冬 生地黃 枇杷葉去毛蜜炙石斛 澤瀉 枳實炒各二錢 水煎

丙 泄火攻下症治

【一】 陽明病胃府燥實症治

問何謂陽明胃府燥實症，其症治若何？ (四三)

答陽明本主燥氣，燥實相結，其症汗大出後心煩，蒸蒸發熱，譫語，不大便，此屬陽明胃府實熱症。宜攻其燥結，調其胃氣。用 芒硝五錢 大黃三錢 甘草三錢 先煎大黃甘草去渣，再納芒硝，微沸，取下溫服。

【二】 陽明病腸胃燥結腹滿潮熱大便硬症治

問胃與大腸，同屬陽明燥氣，假令腸胃俱燥結，其症腹滿拒按，大便硬，潮熱，症治如何？ (四四)

答凡腹滿潮熱，(身熱有一定時間應在申酉二時發者名潮熱) 手足濺然汗出，(濺然汗疾而自出也) 此為大便

已硬，胃與大腸燥熱結實之的症。可用峻劑攻其實熱。若無以上見症，是大便未硬，憤不可攻。攻後必見溏糞，而腹脹滿也。又外症未解者，亦不可攻。又譫語，潮熱，不能食者，腸中有燥糞也。亦可攻之。又病人不大便五六日至十餘日，或懊懣而煩，或煩躁，繞臍而痛，發作有定時者，此腸中有燥屎也。又煩熱，汗出，申酉二時，發熱如瘧者，（如瘧者謂如瘧之發作有定時，非謂如瘧之見症也）屬陽明大腸中有燥屎也。又腹滿，小便利，大便秘，難乍易，時有微熱，喘冒不能臥者，有燥屎也。又陽明症，發熱汗太多，大便秘，又腹滿痛，手不可按，此有燥屎也。又少陰症，二三日不大便，口燥咽乾者，為津枯火燥，頃刻如焚，宜急攻下。又少陰病，自下利清水，色純青，心下必痛，宜急下之。又少陰病六七日不大便，腹脹急者，宜急下之。此又燥熱合心熱成火，不急下去，其燥熱，則頃刻如焚，真陰消溷而死也。以上列舉皆燥熱實結之症。見於傷

寒、溫、暑、濕、時邪化熱而成者居多。但見一症，即可斷定其大便已硬，宜斟酌急下之。又按辨糞，是否已硬結，但以手按腹，痛而不能按者屬實宜攻。喜按者屬虛，不可攻也。（虛者謂無實結燥糞也，非虛弱之虛，學者當辨。）欲攻其燥實結熱者，宜用大黃四錢，酒洗厚朴炙去皮五錢，枳實炙五錢，芒硝四錢。先煎厚朴枳實去渣，納大黃再煮廿餘沸，再納芒硝，煮微沸，溫服。不下，再服。

【又方】凡大便未硬者，不可誤攻，誤攻則澹。如但腹脹滿不能食，飲水則呃逆者，可先用此方試之。若服湯後，腹中連連放屁者，有燥屎也。可再與前方攻之。若不放屁，必初起硬，後必澹，必不可攻。誤攻則腹更脹滿，是知此方與前方症治同，但有輕重之殊耳。大黃五錢，厚朴二錢，去皮枳實三錢，炙水煎去渣，溫服。若不下，可再服。

【三】燥熱症不大便日晡潮熱心下至少腹硬滿痛症治

間燥熱症，不大便五六日，舌上燥而渴，日晡時有潮熱，從心下至少腹，硬滿而痛，手不可近者，症治如何？

(四五)

【圖】此症多起於誤汗誤下，亡其津液，而水與火互結，而不化，致成燥實互阻之症。從心下至少腹硬滿而痛，是指胸膈，連中下焦膜中，皆有結熱。又兼日晡潮熱，不大便，則大腸中亦有實熱燥結矣。大腸與下焦膜網相連，大腸既有燥熱，硬滿又抵少腹，則在下焦膜網之中，與大腸熱氣相合矣。宜用水火並下，俾燥熱去，則津生舌上燥渴自愈。大黃六錢芒硝四錢甘遂研細末五分，先煎大黃去渣，納芒硝，煮一二沸，再納甘遂末，溫服。得快利為度。若不利，再進一服。

【四】小便過多，大便難，腸中燥症治

圖病有小便過多，或多服利小便藥，致大便難者，作何症治？ (四六)

此症胃中本有燥熱，再利其小便，則水津去，燥與糞並滯而不行，症名脾約，謂脾之膏油枯縮，不能注潤於腸中，則大便難，宜用潤腸行氣泄燥熱法。麻仁六錢，芍藥二錢，枳實炙二錢，大黃三錢，去皮厚朴二錢，豕去皮杏仁三錢，去皮尖研作脂。右藥共研為細末，練蜜為丸，如梧桐子大，每服十九丸，日三服。漸加以知為度。(按本方亦可倍其分兩藏貯之)

【五】 腸間有水氣，腹滿，口舌乾燥，症治

問腹滿，但口舌乾燥者，屬何症治？ (四七)

此病必小便不利，水氣滯於腸間，水不化津，上升則口舌乾燥，水走腸間，則為停水，水停而不行於三焦膜油之中，則水不化氣而津不生，是以口舌燥。治法宜將未入腸之水，引之走膜網三焦之故道，溫少陽水中之

陽，以助二焦之氣化，則水走腹中，津升口舌矣。其既停腸中之水，又當奪去，免阻化機，則腹滿症亦自愈矣。木防己 川椒目 葶藶 大黃 各等分 爲末，蜜丸如梧子大，先食飲時服一丸，日二服。稍增。口中有津液爲病去。如渴者，加芒硝分兩稍上藥減半。

【六】 燥氣久延搏於血分而成癥結症治

圓燥病久延，腹中有塊不移，腹中或脹痛，或不脹痛，屬何症治？（四八）

此由燥邪搏於血分，而成癥結之症。癥者，有塊不移也。無論男女皆有此症，卽內經所謂燥淫所勝，男子癩疝，女子少腹痛之症是也。此症邪結下焦血絡，最易成痼疾。治法宜攻，而又不可驟攻，驟攻必塊散爲蠱，爲治難矣。人參六兩 安南桂二兩 兩頭尖二兩 麝香二兩 片子姜黃三兩 公丁香

三兩 川椒炭三兩 蟲虫二兩 京三稜二兩 蒲黃炭二兩 藏紅花二兩 蘇木三兩 桃

仁三兩蘇子霜二兩五靈脂二兩降真香二兩乾漆二兩當歸尾四兩沒藥二兩
白芍四兩光杏仁三兩香附米二兩吳茱萸二兩元胡索二兩水蛭二兩阿魏二
兩小茴香炭三兩川芎二兩乳香二兩良姜二兩艾炭二兩益母膏八兩熟地黃
四兩鱉甲膠一斤大黃八兩先以大黃爲細末，以高米醋一斤半熬濃，晒乾
爲末，再加醋熬。如是二次，晒乾末之。餘藥並爲細末。以鱉甲益母二膏，及
大黃加入和勻，再加煉密爲丸，每重一錢五分蠟皮封護。用時溫開水和
空心服。瘀結甚者，黃酒下。此丸攻堅破結，治症頗多，宜修合貯藏，以備應
用。茲將所治各症列後。

▲治血癥不散不痛 ▲治癥發痛甚 ▲治血痺 ▲治婦女之乾血癆症之
屬實者。 ▲治瘰母左脇痛而寒熱。 ▲治婦女經前作痛，古謂之痛經症。 ▲
治婦女將欲行經而寒熱症。 ▲治婦女將欲行經誤食生冷腹痛症。 ▲治

婦女經閉症。▲治婦女經來紫黑，甚至成塊症。▲治腰痛之因於跌撲死血症。▲治產後瘀血。少腹痛拒按症。▲治跌撲昏暈欲死症。▲治金瘡瘡之有瘀滯症。

【七】 寒燥腹堅如盤或堅冷如石疝瘕症治

問燥症面青脉澁，腹堅如盤，或堅冷如石，以及一切疝瘕脹痛，不可忍者，屬何症治？
(四九)

答此屬陽明寒燥之症，為金氣之所凝結也。以氣本抑鬱，又感秋金燥氣，小邪中裏，久而成結，愈久愈堅。若用寒下，則愈痛而愈不通。疝者，少腹堅聚也。瘕者，有塊可移動也。均宜用溫下法。烏藥五錢，木香五錢，小茴香五錢，炒黑良姜炒五錢，青皮五錢，川棟子十枚，巴豆七十二粒，檳榔五錢。先以巴豆微打破，加麩數合，炒川棟子，以巴豆黑透為度。去巴豆麩子不用，但以川

棟同前藥，爲極細末，黃酒和服一錢。欲其下者，用巴豆霜一分，姜湯和服。重者，服二錢。

▲丁 潤燥症治

【一】燥傷胃陰，舌乾噎膈，或糞如羊屎，症治如何？

圖舌乾無津噎膈，或糞如羊屎，症治如何？ (五〇)

此病後傷劫胃陰，或老年人胃液乾枯之症。其噎膈糞如羊屎者，冬不易治。宜用玉竹三錢，麥冬三錢，沙參二錢，生甘草一錢，水五杯，煮取二杯，分二次服。

【又方】牛乳二盃，重湯燉熟，頓服之，甚者日再服。

【又方】牛乳一杯，韭菜汁少許，滾湯頓服。

【又方】韭汁、牛乳、姜汁、藕汁、梨汁各一分，和勻溫服。

【二】陽明病津液內竭大便硬症治

問燥熱因發汗，利小便後，大便硬者，症治如何？

(五一)

答此症由多汗多利小便，致腸中津液枯竭，雖大便硬，而無潮熱譫語等症。雖硬亦不可攻，只宜潤導治之。白蜜七合，納銅器中，微火煎之，稍凝似飴狀，攪之勿令焦著，欲可丸，併手捻作挺，令頭銳，大如指，長二寸許。當熱時急作冷則硬，以納穀道中，以手急抱，欲大便時，乃去之。

【三】肺胃燥熱傷津消渴症治

問燥熱飲水不休，症治如何？

(五二)

答此名消渴症，乃肺胃燥熱，劫灼津液所致。用花粉三錢，川連八分，藕汁一盃，生地汁一盃，牛乳一盃，水煎花粉，川連去渣，和入諸汁服。或加白蜜一匙亦可。

【四】胃中灼熱灼津消穀善飢症治

問病有消穀善飢不已者，症治若何？ (五三)

答此名中消症，乃陽明燥熱灼津所致。用肥知母三錢，生石膏三錢，花粉三錢，生甘草二錢，粳米一合，水煎俟米熟，去渣啜飲。大便不通者，再加生大黃汁一杯，生枳實磨汁一匙，同沖服。

【五】肺痿咽燥而渴咳唾涎沫不止症治

問病有咽燥而渴，咳唾涎沫不止者，屬何症治？ (五四)

答此燥熱久延，肺葉乾枯，致成肺痿重症。宜用人參三錢，甘草三錢，生姜

一錢，大棗三枚，水煎溫服。

【六】婦人藏燥悲傷欲哭如有神靈症治

問婦人無他病，但悲傷欲哭，如有神靈，呵欠欲伸者，屬何症治？ (五五)

○此名藏燥症，卽子宮血燥也。子宮之血液，本於胃中，胃中汁液多，則化血下達。今胃中化血少，則子藏枯燥，肺散津而主悲，肺津虛則悲傷欲哭，心藏血而主神，心血虛則神亂，而如有神靈所憑，蓋卽神志恍惚也。是病雖名藏燥，實則津血兩虛之症。宜用 甘草八錢，小麥一合，大棗十枚，以水五碗，煎取三碗，分溫三服。

【七】 血虛而燥，心藏失榮，脈結代，症治

閻症有心中悸動，脈結代者，症治若何？ (五六)

○此症血虛而燥，心藏失養，故虛悸欲按也。結者，脈按之來緩，而時一止復來也。代者，脈未中止，不能自還，因而復動也。得此脈者，爲心血虧不易治也。用 炙甘草四錢，生姜三錢，切桂枝三錢，人參二錢，生地黃一兩，阿膠六錢，麥門冬八錢，麻仁八錢，大棗十枚，擘。右以清水酒各半，先煎八味，約三碗去

渣。納阿膠烱盡，分溫三服，一日服盡。

▲戊 息風養血壯水症治

【一】 腸燥胃秘大便不通將成反胃症治

閨症有嘔食不下，大便閉結，久而不愈者，屬何症治？

(五七)

○此腸燥胃閉，將成噎膈重症。宜急潤燥通腸治之。用 當歸三錢 真川

紅花一錢 光桃仁三錢 製香附一錢 五分 牡丹皮一錢 五分 蘇子三錢 桔梗一錢 五

分 陳皮二錢 水煎去渣，更搗韭菜汁一杯 磨檳榔汁五分 沖服。

【又方】生熟地各三錢 桃仁去皮尖研三錢 真川紅花一錢 當歸身二錢 甘草二

錢 升麻五分 水煎服。

【二】 風秘血秘大便不通爪枯膚燥症治

閨症有大便不通，爪枯膚燥，久而不愈，屬何症治？

(五八)

上編 燥症問答

四三

上 編 燥 症 問 答

四 四

【此為血虛血燥，風秘之症。宜用一 生熟地各三錢黃芩炒一錢五分甘草一錢五分歸身三錢白芍一錢秦艽二錢防風一錢 水煎服。

【又方】天門冬 麥門冬各三錢生熟地各四錢瓜蒌仁三錢光桃仁三錢川紅花一錢歸身二錢白芍一錢 水煎服。

【三】 風秘血秘大便不通症治

【閤症有大便常閉，其人但瘦者，屬何症治？ (五九)

【此屬血燥風便之症。宜用 當歸尾 羌活 大黃各五錢光桃仁二兩

火麻仁二兩秦艽五錢防風五錢皂角子二兩燒灰存性 右藥共為細末，蜜丸

梧子大每服三五十丸，白湯食前下。

【四】 風秘氣燥腸風下血症治

【閤症有大便秘，便時帶血者，屬何症治？ (六〇)

【圖】此名腸風下血。宜用 大黃 九蒸九晒五兩 火麻仁 郁李仁 去皮 山藥

酒蒸車前子 半膝酒蒸山萸肉各三兩 兔絲子酒晒防風 獨活 枳殼

枳殼 蘇炒各一兩 研末 蜜丸 梧子大 每服三五十九丸 白湯送下。

【五】 燥熱傷肺喉啞聲嘶症治

潤燥熱傷肺，咳嗽喉啞聲嘶者，屬何症治？

(六一)

【圖】燥熱傷肺，喉啞聲嘶，已成肺病勞怯重症。用 酥蜜 飴糖 棗肉 光杏仁細研。百部汁生薑汁共煎，熬如膏，溫酒細細煎服之。

▲己 利導消渴症治

【一】 小便不利微熱消渴症治

潤病人脈浮，小便不利，身微熱，反消渴欲引水，屬何症治？

(六二)

【圖】熱渴飲水，水入不能已其熱，熱亦不能消其水，水與熱結，故小便利。

微熱消渴。此症愈益其水，則水愈結，氣愈不化，渴愈不止，宜利化其水，使氣化，水從汗泄，或從小便而去，則氣化津升，消渴自愈。猪苓三錢，澤瀉六錢，茯苓三錢，白朮三錢，桂枝去皮三錢，共爲末，以白飲和服，方寸匙，日三服。多飲暖水，汗出愈。或小便利，則水行氣化矣。又治渴欲飲水，水入則吐症治。

〔二〕 脉浮發熱渴欲飲水小便不利症治

問病人脉浮身熱，小便不利，但渴欲飲水者，屬何症治？

（六三）

醫病人脉浮身熱，渴欲飲水，小便不利者，因肺熱不能通調水道，宜清熱利水，以治水之上源。用猪苓、茯苓、阿膠、滑石、澤瀉各三錢，煎取一碗，去渣，納阿膠烱消，溫服，日再服。

〔三〕 小便不利其人但渴症治

圖病有小便不利，其人但渴者，屬何症治？

(六四)

○小便不利，是膀胱之氣不化，而膀胱之氣不化，是又因水停。設令不渴，則病只在膀胱，今又渴者，是水聚由於火虛不能蒸化水氣，肺之清肅亦不行也。宜用 薯蕷五錢 茯苓五錢 瓜蘗根四錢 炮附子三錢 瞿麥三錢 共爲末，練蜜丸，如梧子大，飲服三五丸，日三服。不知，增至七八丸，以小便利，腹中溫爲止。

【四】 男子消渴小便反多飲一溲一症治

○消渴症，小便反多，飲水一斗，小便亦一斗，屬何症治？

(六五)

○此名下消症。因房慾傷腎，傷其水火之源，致水有降無升。若飲一溲二，久則小便不臭，反則甘氣者不治。更有小便後，有浮在溺面如脂者，爲腎敗而精不禁，亦屬不救。用 乾地黃一兩 山藥 山萸肉各五錢 茯苓 丹

皮 澤瀉各四錢炮附子 二桂枝去皮二錢共爲末，煉蜜丸如梧子大，酒下十五丸。加至廿丸，日再服。

▲庚 補虛症治

【一】 下焦精血枯燥因而便閉症治

圓病後或老年人，無他病，但大便乾結者，屬何症治？ (六六)

此爲下焦精血枯燥，宜用 熟地四兩當歸 山藥 枸杞各三兩 知母

黃柏各一兩白芍 山萸肉各二兩生地二兩五錢 肉蓯蓉 元參各一兩五

錢 煉蜜丸，鹽湯下。

【二】 腹中痞瘕發時痛脹痛止無形症治

圓老人八脉空虛，腹中有痞瘕積聚，發時痛脹，痛止則無形，亦可與攻積否？

(六七)

老人入脉空虛，精氣兩損，雖有疝瘕，亦不可攻治。宜陰陽兩補，通衝任而散肝腎沉着之邪。切忌峻攻。用 倭硫黃十分（按倭硫黃即石硫黃，水土硫黃，斷不可用。）鹿茸八分酒炙，枸杞子六分人參四分雲茯苓八分淡菴蓉八分安南桂四分全當歸六分酒浸，小茴香六分酒浸，與當歸同炒，黑川椒炭三分葶藶六分炙龜板四分（龜板須自褪朽敗者，取入藥生取者絕不可用）益母膏和為丸，小如梧桐子大，每服三錢。日再服，冬日漸加至三錢開水下。

【三】 肝腎陰傷晝涼夜熱或乾咳瘵厥症治

間燥症久羈，晝則身涼，夜則身熱，或乾咳，或不咳，甚則瘵厥者，屬何症治？

（六八）

此燥邪久延，肝腎陰傷之症。腎主五液而惡燥，或由外感邪氣久羈，而

土編 燥症問答

五〇

傷及腎陰，或不由外感，而內傷致燥，肝木金賴腎水滋養，腎水枯竭，肝斷不能獨治，所謂乙癸同源，故肝腎並稱也。宜用 人參二斤（無力者以別直參或黨參代）茯苓二斤龜板一斤另熬膠鱉甲一斤另熬膠烏骨雞一對牡蠣一斤鮑魚二斤海參二斤白芍二斤五味子半斤麥冬二斤蓮心 羊腰子八對猪脊髓一斤鷄子黃二十個阿膠二斤蓮子二斤芡實三斤熟地黃三斤沙苑蒺藜一斤白蜜一斤枸杞子一斤炒黑上藥分四銅鍋（忌鐵器攪用銅勺）以有情歸有情者一，無情歸無情者一，文火細煉六晝夜，去渣，再熬二晝夜，陸續合爲一鍋，煎煉成膏，末下三膠，合蜜和勻。以方中有粉無液之茯苓白芍蓮子芡實爲細末，合膏爲丸。每服二錢，漸加至三錢。日三服，約一兩，期年爲度。

【又方】炙甘草六錢乾地黃六錢生白芍六錢麥冬五錢蓮心阿膠三錢生牡

蟻五錢生鱉甲八錢生龜板一兩 水煎三杯，分三次服，一日服盡。

【又方】生白芍六錢阿膠三錢生龜板四錢乾地黃六錢麻仁二錢五味子二錢生牡蠣四錢麥冬連心六錢炙甘草五錢鷄子黃生用二枚生鱉甲四錢水八杯，煮取三杯，去渣，再入鷄子黃，攪令相得，分三次服。

●第十四 燥症調養及禁忌

間燥症愈後，其調養及禁忌，若何？

(六九)

燥症愈後，宜絕慾，宜戒悲怒，宜屏絕思慮。不宜食醃酒厚味五辛葷等物。不宜多食鹹，以鹹走血，多食能燥血也。不宜樓居，須適寒溫，葆精固元，津氣漸復矣。

上 編 燥 症 問 答

口下編 火症問答

●第一 火症釋意

問何謂火病？ (七〇)

火爲六氣之一，乃熱之最著者也，在天爲日，在地爲火，日爲溫熱之氣，必充甚附着於地之木質，而火始燃，所謂空中有火，麗木則明，故曰在地爲火也。在人身應手足少陽經，手少陽二焦，足少陽胆，皆應火氣。內經所謂「少陽之上，火氣治之」是也。少陽者，天地生陽之氣，從陰出陽，發生萬物，於一歲爲春，於一日爲寅卯辰時，皆陽氣初出，發生之際也。蓋天之陽氣當冬令亥子丑月，潛於地下黃泉之水中，至建寅月，陽氣從水中透出於地，草木秉此陽氣，而萌芽發生。至卯月則陽氣正暢，草木條達，至三

下編 火症問答

五四

月則陽氣已旺，草木敷榮。於是由木令而交火令矣。所謂火者，即陽氣之亢烈甚者也。陽氣者，即火之溫和者也。故醫書謂氣即是火，火即是氣，當溫養敷暢萬物之春氣，則名之曰少火。當亢烈焚燒之火氣，則名之曰壯火。少火者，在天地長養萬物，在人身條達氣血，以生以養，胥利賴之。壯火者，在天地灼石流金，在人身消津涸液，內經所謂「少火生氣，壯火食氣」是也。則知天地間，非此火不能生物，人非此火，不能有生，故凡腐熟五穀，化精氣神，皆賴此真陽之火，惟過亢則害耳。知火之過亢能害萬物，則知火之不足，萬物失所利賴，亦不能生矣。知火有餘爲病，則知火不足，亦爲病矣。氣即是火，火即是氣，泄火即所以養氣，溫氣亦即所以益火也。知火與氣之眞理，而後可治火與氣變化之百病焉。

●第二 火症病因

問火病病因何在？

(七一)

○火爲天地眞陽之氣，人身賴以長養，本不致於亢害也。惟人情欲過萌，動過乎靜，動則陽生，動極則陽亢，亢則火暴，偏勝而病矣。是以恚怒則火起於肝，憂思則火起於脾，醉飽則火起於胃，房勞則火起於腎，悲哀則火起於肺，過喜則火起於心，心爲君主自焚則死矣。此內因之火病也。更有外因之火，由於感受時行亢熱之氣，鬱久不解，少陽氣不條達，則氣從火化，而病斯生。然火與水相峙，氣與血對待，未有水足而火獨亢者，亦未有血充而氣獨不平者，是知病雖由外受，而其因蓋由水不足以濟火，血不足以守氣者居多。他如鬱則生火，寒則傷眞陽之火氣，亦爲火病之因。治病者，可不察其原委乎？

●第三 火病辨症

下 編 火 症 問 答

五五

問火病見症若何？
(七二)

問火病見症不一如諸瘡瘍痛癢，暴腹脹大，嘔吐吞酸，暴注下利，純見青水，諸逆冲上，諸躁狂越，諸禁鼓慄，如喪神守，諸病跗腫，疼痠驚駭，諸轉反戾，水液渾濁等症，皆內經所言之火症也。又有傷寒溫熱等化火症，亦宜詳細辨之。再能細辨各經之見症，則火病無遁情矣。

問火病各種見症，如何區別，可得而詳辨否？
(七三)

問火病在藏府各經，其見症自有區別。最宜細辨。如掉眩痲癢，脇痛目赤者，肝火動也。悲笑，譫語妄言，口舌瘡瘍煩躁者，心火動也。腹脹有聲，口臭唇腫者，脾火動也。喘咳煩悶，鼻塞鼽衄者，肺火動也。夢遺精濁，躁擾不寧，齒中出血者，腎火動也。目黃口苦，耳鳴脹痛者，胆火動也。多作腹痛，血淋溺濁者，小腸火也。嘔吐嘈雜，面浮顴腫者，胃家火也。暴瀉黃赤，便結不通。

者，大腸火也。癢閉淋瀝，小洩渾濁者，膀胱火也。喉痺昏昧，頭眩格食者，三焦火也。陽事頻舉，不交精泄者，命門火也。大概屬肝者，諸風之火；屬脾胃者，諸濕痰火，屬心肺者，諸熱實火；屬腎者，諸虛陰火。又火症多兼痰，故曰：諸病尋痰火，痰火生異症也。

●第四 火逆症辨

問 火炎上，諸火之上升者，其症若何？ (七四)

答 上升之火，可辨者三症：(一)氣從左邊起者，肝火也。(二)氣從臍下起者，腎中陰火，挾衝脈上升也。(三)氣從腳底湧泉穴起者，虛之甚也。要知上升之氣，自肝腎而出，中挾相火，自覺手足厥冷者，非真冷也，乃火極似水耳。

●第五 虛火症辨

下編 火症問答

問何謂虛火，虛火之見症若何？

(七五)

圖虛火者，無根之火也。乃本身氣血偏虛，兩失其平，症雖似火，却不可作實火治，統名之曰虛火。其症有因勞倦內傷者，必身熱無力，脈大而虛，此屬氣虛之火。有因失血之後，骨蒸身熱，爲水不濟火，氣亢擾血，脈芤或細數，此屬血虛之火。有因遇事煩冗，心火焦灼，爲陽強之火。有因房室過度，腎水不足，而陽光上亢，此屬陰虛之火。有因老弱病後，吐瀉脫元，上熱下寒者，爲陽虛之火。此乃大概區別，再察脈症，細心辨之。

●第六 鬱火症辨

問何謂鬱火？鬱火之見症若何？

(七六)

圖鬱火者，或由感受外邪，腠理膚表閉塞，其人平素有內熱，因之鬱而不達，則爲身體鬱熱，久而化火者。有因恚怒不發，謀慮不遂，肝風屈曲，而爲

手足痠癢者。有因胃虛食冷，抑遏陽氣於脾土之中，四肢發熱，捫之烙手，而爲火鬱症者。總之，氣舒則火散，氣鬱則火聚。明乎此，其於鬱火症治，思過半矣。

●第七 虛火實火總辨

開前列虛火辨症，尙未明晰，其虛實之區別，能再爲詳述否？

(七七)

大凡實火之症，其身熱必日夜無間，口渴能飲，大便堅閉。虛火之症，身熱必晝涼夜甚，口渴不思飲，大便不閉，然實火亦有日晡時潮熱者，如外感陽明裏症是也。虛火亦有晝夜俱熱者，如氣血兩虛之症是也。實火亦有大便秘利者，如傷寒少陰症，下利純青水，暑濕夾食及溫病之熱下旁流症是也。虛火亦有大便乾燥者，如產後病後，及老血枯便燥之症是也。要當參合脈症辨之。

●第八 濕火症辨

問何謂濕火？濕火之見症若何？

(七八)

濕火者，火蘊濕中，或濕蘊化火也。其症或口唇生瘡，眼皮赤腫，或手足心亢熱，或午後身熱，或初起便澹，久則大便閉結，或暴腹腫脹，小便赤澀，或周身痘黃面目俱黃，皆濕與火蘊之症。再驗其舌苔，必底紅罩白，或苔色黃白垢膩相雜，凡此皆濕火之候也。

●第九 燥火症辨

問何謂燥火？燥火之見症若何？

(七九)

燥火者，外邪傳入陽明，或胃中食積蘊釀，夾燥熱之氣化火也。其症或身熱多汗，譫語煩躁不得眠，或日晡時潮熱，大便不通是也。火而兼燥，其勢如焚，不急泄其火，則消涸津液，可立待也。燥火即實火之類，急下存陰，

其治法之微旨歟。

●第十 痰火症辨

問何謂痰火？痰火之見症若何？

(八〇)

答痰火者，火熬津液成痰，痰得火勢愈堅，火得痰勢愈固，有因痰而生熱者，有生熱而生痰者。病因先後雖殊，其爲痰火症則一也。其症或入心包，迷亂神志，則譫妄顛狂；或升於肺，則爲喘爲肺癰；或留於脾胃，則煎熬津液，消渴煩躁，亢熱骨蒸；或滲於經絡，則爲肢節痠痛；或滯於肌膚，則爲癰毒怪症。凡此皆屬痰火爲患。總以痰火兩治，始得絕其根株，而清其流弊也。

●第十一 風火症辨

問何謂風火？風火之見症若何？

(八一)

風火者，肝之鬱火也。風性鼓盪，凡上升之火，皆風助其勢焰。其症頭痛目眩，或瘈或厥，或手足痠癢，或耳鳴，心中煩亂，或胃中消穀善飢，或心中嘈雜，吞酸嘔吐，皆屬風火之見症。不先平其風，安能遏其狂焰耶？

●第十二 陰火症辨

問何謂陰火？陰火之見症若何？

(八二)

陰火有三：(一)血中之火，血虛則滯，氣鬱血中，則成陰中伏焰。其症骨蒸身熱，晝則煩躁，夜則安靜，盜汗夢遺，宜壯水滋陰養榮和血爲治。(二)雷龍之火，乃腎中陽不潛納，浮陽之火上升，閃爍不定，如天之有雷電發聲，海之有光焰夜見是也。其症每多面赤心煩，目赤，身熱，耳鳴有聲，膚表如火灼針刺，時愈時劇。發則無有定時，無有定處，亦如雷電之閃灼。海水之光焰也。治法有二：其由於水不涵陽，而陽浮躁擾者，其脈必細數。

宜潛陽養陰治之；其由於火虛上浮者，其脈必浮洪而數，惟重按之則軟弱，宜益火以消陰翳，所謂引火歸元之治法也。譬之日月既出，燭光無光，麗日當空，陰霾自掃也。前人有用桂附者，正此義耳。（三）土中之膏火，土氣虛則地脈壅滯，鬱其礦石之液，引之則成火也。此如煤油之焰，發自礦中，此火無根，隨處可燃，火引則助焚，水沃則愈熾，惟土掩之則其勢頓消。其在人身，由土氣虛而膏液自生濕焰，其症五心亢熱，咳嗽聲嘶，既不可以涼治，尤不可助以熱藥。只宜培土氣以溫中焦，抑壯火以成少火。經曰：「勞者溫之。」又「甘溫除大熱。」此其義也。今醫知用桂附引火歸元，而不知培土熄火，甚致愈投寒藥而病勢愈增，乃由曰：投寒藥之不盡劑，豈不謬哉？

●第十三 火症辨脈

問火症之脈象如何？其經絡虛實，可得而診斷否？

(八三)

答脈象辨症，不外乎以浮沉分表裏，以有力無力斷虛實，四字已可概括一切火症矣。大抵脈浮虛數爲虛火脈，沉實數爲實火脈，其餘火在各經絡，可依藏府脈象部位定之。如左三部，寸屬心與小腸，關屬肝胆，尺屬腎與膀胱。右三部，寸屬肺與大腸，關屬脾胃，尺屬命門三焦。能參脈症，可以萬全。舍症從脈，已斷乎不可；况脈症俱悖然不知辨耶！

●第十四 火症辨苔

問火症辨苔色如何？可否詳述？

(八四)

答火症在肌表，苔色不過略見焦黃，一入陽明之府，則焦黃而黑裂，或生芒刺，或現裂紋矣。紅絳而乾者，火入營分，劫奪津液也。舌尖紅者，心火也。兩邊紅者，脾胃火也。黃白相雜者，濕痰火也。白如膩粉而乾者，三焦及瘟

瘦化火也。舌腫大木強，或伸出者，心與肝胆實火也。舌有紅紫點者，火熾甚也。其外更有蹇者，風夾痰火也。舌淡黑如烟煤而潤，或舌光滑而潤者，則又下元虛冷，火力不足之症象也。宜細辨之！

●第十五 火症死候辨

圓語云：「不戢自焚，」火症之危候，可否詳辨？

(八五)

內經云：「卒病暴死，皆屬於火。」蓋因喜怒悲恐驚，五者偶有過中，心火暴甚，腎水不能救之，則陽元陰竭，卒然不省，故曰五志之火，動極不治。又有多謀多怒多慾之人，厥陽之火，無時不動，既已有病，尙爾不息，煎熬真陰，漸自危殆。陰虛則慙，陰絕則死，蓋一水不能勝五火也。其症汗出脉不靜，身熱不退者死；喘而脉散者死；身熱無汗不大便，表裏不通者死；面目俱赤，汗出如油者死；身熱足冷，厥甚者死；火有餘者，表裏俱實者死；液

乾水涸者死，火不足者，火浮不歸根者死，氣散脉脫者死，此辨死症之大概也。

●第十六 火症治法

問火症治法若何？（八六）

答：火之性不同，在心者位尊麗上，主宰一身，謂之君火。在腎肝者感心而動，代君行令，謂之相火。君火宜正治，苦寒瀉之是也。相火宜反治，以溫熱引火歸元是也。故虛火補之，實火瀉之，鬱火發之，浮火斂之。又曰：氣即是火，降有餘之火，在於破氣；降不足之火，在於滋陰。

●第十七 火症分治

問上述火症治法，特其大概，但各經分治之理未詳，可得而區別辨治否？

（八七）

醫分經論治，百病皆然，固不獨於火症。茲就其概括言之，可作辨治之圭臬。夫心火者，譬諸柴薪之火，可以濕伏，可以水滅，可以直折，宜苦寒涼劑，逆其性而正治之。所謂熱淫以勝，治以鹹寒也。命門火者，譬諸亢龍之火，遇雨則焚，得濕則燔，爲人身陽虛之火，不可以寒涼直折，宜辛溫之品，隨其性以反佐之，所謂據其窟穴而招之。肝火者，風性鼓蕩之火，或出地而上升，或盤旋而迅急，挾氣鬱者爲多。鬱者舒之，逆者降之，所謂氣降則火自降也。夾血燥者，宜養血以濡潤之；所謂肝氣爲陽爲火，肝血爲陰爲水，養血卽以平火也。挾濕熱者，宜清濕以解之，所謂濕病多自熱生，熱去而濕自孤其勢也。挾脾虛者，宜培脾以抑肝火，所謂火來侮土，當培土以瀉木也。肝虛火動者，當敦土以培木氣，益腎水以滋木源，虛則補其母也。挾腎虛者，宜滋腎以抑肝，所謂乙癸同源，腎肝同治也。腎火者，譬諸燈燭之

火得水則滅，得火則竭，惟宜膏油加之，斯能保其光明，而又不致亢烈之害。若投苦寒，則真水愈虛，宜滋其精液，所謂壯水之主，以制陽光也。脾火者，譬諸紅爐之火，得濕則滅，得木則烟，惟以灰覆之，則溫煖常存。得苦寒之劑，則反傷其中氣，食少瀉多，勞倦身熱，宜培補中氣，養其化源，所謂甘溫能除大熱也。生冷滯脾，又宜宣陽開胃，火鬱發之，是其正治矣。醫者因病立法，固不可拘執也。

●第十八 火症分類症治

▲甲 泄火症治

〔一〕 時邪溫熱躁狂身熱不眠吐衄發癰症治

〔八八〕 一切傷寒溫熱時邪，其人躁狂不得眠，身熱吐衄發癰者，屬何症治？
答：此屬陽明燥熱，挾少陰心熱化火之症。水不濟火，則躁狂不寧，水火之

氣不交，則陽亢不入於陰，故不得眠，身熱吐衄發癰。又爲陽明燥熱干於肌肉營分之症。宜用 川黃連一錢五分黃柏 黃芩 焦梔各二錢 生石膏八錢肥知母三錢 水煎服。劇者大便不通，加生大黃三錢 後入煎服。

〔二〕 火結胸心下痞按之不硬症治

閭病有心下痞痛，以手按之軟，其脉關上浮者，屬何症治？ (八九)

〔圖〕此爲心包之火，鬱於胸前膈膜之中，氣雖無形，而火却有勢，氣阻於胸則痞，火結則痛，因是無形之氣，是以按之不硬耳。其脉關上浮者，寸口應心胸之部，浮則火氣結於上，而不下降也。宜用 大黃五錢 黃連二錢五分 以麻沸湯二碗漬之。(麻沸湯卽百沸滾湯) 須臾，絞去渣，分溫二次服。

〔三〕 中焦實熱膈上如焚身熱煩渴症治

閭熱燥化火，煩渴，身熱，膈上如焚者，作何症治？ (九〇)

【中】此中焦燥熱化火上灼胸膈之症。宜用 大黃 朴硝 各五錢 甘草 連翹 梔子 黃芩 薄荷 各一兩五錢爲末，每服一兩 水二盞，竹葉 七片 煎服。

【四】熱毒發癰煩躁大渴不得汗症治

圓時行熱病，傷寒熱毒，煩躁大渴，六七日，不得汗，脈洪大而數，面赤目脹，身痛，大熱，狂躁欲走；又五六日以上不解，熱在胸中，口噤不能言，作何治法？

(九一)

【醫】此爲傷寒溫熱壞症，醫所不治，以精魂已竭，棄爲死症。但撫其心胸尙煖。急用 黃芩 釜底煤 芒硝 麻黃 灶突墨 梁上塵 小麥奴 各一兩大黃 一兩二錢 爲末，蜜丸如彈子大，新汲水化下，足寒汗出乃瘥。若時頃，不汗出，再服一丸，見微利，若不大渴者，不可與此藥。如病人口噤，撥

開其口，灌藥下咽，即活。

【五】肺火實症喘嗽氣粗症治

喘嗽症口渴脈實大，或浮數有力，身無寒熱者，作何症治？

（九二）

此肺喘實火之症。喘症有寒熱虛實痰飲之辨，須視其乍進乍退，得食則減。氣粗脈實者，火喘也。然猶恐其挾外邪，必察其身無寒熱，始可斷爲肺實症。桑皮一錢，地骨皮一錢，甘草五分，粳米百粒，水煎溫服。

【六】肝火壅厥眩暈或目赤多恚怒症治

肝火壅厥眩暈，或目腫赤多恚怒者，屬何症治？

（九三）

此爲肝火內壅之症。宜用龍胆草酒炒，梔子酒炒，黃芩酒炒各一錢五分，生地三錢，酒炒，柴胡八分，車前子二錢，澤瀉三錢，木通一錢，當歸一錢，生甘草一錢，水煎服。

【又方】治一切肝火症。當歸酒洗梔子炒黑龍胆草 黃連酒炒黃柏酒炒黃芩酒炒各一兩大黃酒浸青黛水飛蘆薈各五錢木香二錢麝香五分蜜丸姜湯下錢許。

【七】肝經鬱火嘔吐吞酸心痛症治

間病有嘔逆吞酸，心脘痛者，屬何症治？（九四）

此為肝經鬱火，木旺侮土之症。宜用黃連六兩吳茱萸鹽湯泡研末。姜汁和水泛丸，芥子大，每服五分至八分。如下利而腹痛作滯下者，用白芍二錢煎湯送服。

【八】肝火煩悶身熱忽然發厥症治

間病有身熱，胸悶煩渴，忽然發厥如尸者，屬何症治？（九五）

此肝與心包絡，兩厥陰鬱火甚熾之症。外雖厥冷，實則蘊熱最深，內竄

心包，逼亂神明，閉塞絡脉，以致昏迷不語。其狀如尸厥。用 犀角一錢磨汁

冲連翹三錢 焦梔二錢 遠志一錢 鮮石膏蒲八分 麥冬三錢 川貝母一錢 煎送牛

黃丸一粒（即安宮牛黃丸藥，店中有出售）。

【九】 肝經風火身熱口渴神迷手足痠癢驚癇症治

閨病有身熱，口渴，神迷，手足痠癢，小兒驚癇者，屬何症治？（九六）

醫此風火內旋，上灼心肺，擾動筋脉，血液被劫之症。宜用 羚羊角汁一

錢冲青蒿一錢 勾藤三錢 連翹三錢 麥冬三錢 知母三錢 竹捲心二錢 川黃連一

錢 水煎溫服。

【一〇】 濕火壯熱煩渴舌焦紅發癢自利神昏痙厥症治

閨病有壯熱煩渴，舌焦紅，發癢，自利，神昏或痙厥者，屬何症治？（九七）

醫此為溫毒濕熱時邪化火，心包被陽明燥火所灼，神志內擾，肝風弛動

下 編 火 症 問 答

七 四

之症。宜用 犀角汁一錢 羚羊角汁一錢 汗沖服 鮮生地五錢 元參三錢 銀花露二兩 沖紫草三錢 方諸水一盃 沖金汁一盃 沖鮮菖蒲一錢 丹皮一錢 先煎元參 紫草 菖蒲 丹皮 四味 去渣 將諸汁沖入 溫服。

【一一】 火症口渴 囊縮舌硬 譫語昏搖 症治

開火症，口渴，舌苔焦黃起刺，腎囊縮，舌硬，譫語，神昏搖擗者，症治若何？（九八）

圖此厥陰陽明合邪盤踞，內蔽心包，外灼血液之症。宜用 鮮生地五錢

蘆根八錢 生首烏八錢 鮮稻根八錢 水煎去渣服。如大便不通，再磨入大黃

汁一錢 沖服。

【一二】 火症發瘧神昏笑妄大便閉症治

開火症發瘧，神昏，笑妄，舌苔乾黃起刺，或轉黑色，大便不通者，症治如何？

（九九）

此火邪閉結中焦胃府，燥火劫津液，灼心包，不戢自焚，症極危殆。宜用生大黃三錢，生枳實五錢，川厚朴三錢，芒硝四錢，先煎三味，後納芒硝，再煮三五沸去渣，分溫二次服。一日服盡，不下再作劑。

【一三】 小腸火症口糜淋痛症治

閻病有小溲時不爽，色渾濁，淋瀝，莖中痛，或口唇白點糜爛生瘡者，屬何症治？ (1100)

此心移熱於小腸，小腸熱合膀胱，濕熱壅化爲火。宜用鮮生地五錢，木通三錢，甘草稍二錢，竹葉三錢，燈心一束，水煎溫服。

【一四】 痰火症咳喘額赤渴飲症治

閻病有咳喘額赤，口渴欲飲，屬何症治？ (1101)

此痰火滯留膈上之症。宜用瓜蒌仁三錢，光杏仁三錢，川貝母一錢，黃

芩二錢製半夏二錢水煎服。

【一五】肺家老痰在喉咯之不出嘔之不下顴赤口渴症治

○老痰在喉，咯之不出，嘔之不下，久久顴赤口渴者，症治如何？（一〇二）

○肺家火旺，痰被煎熬，津液既枯，痰即滯粘，痰火互結，一身津液，將悉爲所耗灼矣。宜急降火化痰。用瓜蒌仁、光杏仁、海石粉各三錢，桔梗一錢，連翹二錢，五倍子一錢，五分香附一錢，蛤粉三錢，瓦楞子三錢，風化硝三錢，水煎服。亦可倍其分兩，加姜汁竹瀝搗入，煉蜜丸如彈子大，每次噙化二丸，日三服。

【一六】痰火嘈雜眩暈嘔吐吞酸咯痰青黃色症治

○病有咳嗽，咯出痰色青黃，嘈雜嘔吐吞酸，眩暈者，症治如何？（一〇三）

○此肺胃痰火，壅聚膈上之症。宜用生黃芩、炒黃芩各二兩製半夏

澤瀉 黃連各五錢 製南星 枳殼 陳皮各三錢 白朮二錢 蒸餅糊丸
葶豆大，每服二錢。

【一七】 鬱火老痰痰結稠粘難於咳唾症治

○病有痰火，痰結稠粘，難於咳唾者，症治如何？ (一〇四)

○用 天門冬 酒洗黃芩 瓜蒌仁 橘紅 海石粉各二兩五錢 香附
鹽水炒芒硝 桔梗 連翹各五錢 青黛飛二錢 煉蜜。入姜汁少許和丸，彈子
大，每細嚼一丸，清湯下。

【一八】 肝火眩暈症治

○病有驟然眩暈，無他症者，屬何症治？ (一〇五)

○眩暈一症，有屬風火者，有屬風痰者，屬風痰者，必有痰病症象。如無他
症，但驟然一陣眩暈不可當者，必係風火。用 生大黃酒製二次爲末，茶

下 編 火 症 問 答

七 八

調下，每服一錢至二三錢。

【一九】 中風火症手足牽引驚風癱瘓狂癩症治

中風火症，手足牽引，癱瘓，小兒驚風，及癩狂癩各症者，症治如何？（二〇六）

凡中風火症，卒然仆倒，筋脈皆攣，輕者發過自醒，重者陰陽氣脫離，頃刻而死。又中風火症，不惡寒，但惡熱，煩躁，面赤，昏悶，心中神志不清，亦有

舌蹇，言語澁者，宜用 大黃五錢 乾姜七錢五分 龍骨一兩 桂枝七錢五分 甘

草五錢 牡蠣一兩 寒水石 赤石脂 白石脂 紫石英 滑石 石膏各

一兩五錢 右十二味，研末，以竹篩篩過，以葦囊盛之。取三指撮，井花水三碗，

煮之沸，溫服一碗。約每次服一兩五錢

【二〇】 火邪吐衄尿血譫語發斑赤淋婦人熱血妄行症治

凡吐血，衄血，譫語，發斑，赤淋，婦人熱血妄行崩漏下血，症治若何？（二〇七）

以上各症，皆係火邪擾血。心爲榮血之主，心火旺則血不安；肝爲藏血之藏，肝火旺則血不守。法當泄心肝二經之火，則止寧病愈矣。用 生地黃三錢，犀角尖磨汁一錢，丹皮、芍藥各二錢，水煎去渣，將犀角汁沖入服。

【二二】 心腎火猖狂有夢遺精症治

圖病有有夢遺精，屬何症治？

(二〇八)

圖心藏神，肝藏魂，腎藏精。夢中所主之心，卽心之神也。夢中所見之形，卽肝之魂也。夢中所洩之精，卽腎之精也。要之以心爲君，肝腎爲相，未有君火動，而相火不隨之者。當先治其心，而後及其餘。宜用 黃連八分，生地三錢，甘草一錢，當歸一錢，人參一錢，茯神三錢，遠志一錢，酸棗仁二錢，蓮子肉連心三錢，水煎，日服一劑。

【二三】 食鬱成火腹脹便閉症治

下 編 火 症 問 答

閻壯實之人，有因食積不化，而鬱久腹脹便閉，因致身熱煩渴者，症治如何？

(二〇九)

〔答〕此食鬱成火之症，宜先滌其腸胃。用大黃、黃連、黃芩、白朮、陳皮、枳實、神麴各等分爲末，糊丸，姜湯下二三錢，以通利爲度。

〔二三〕痰火入肺氣逆咳不臥面浮氣促症治

閻病有喘咳煩悶，日續一日，久久不愈，咳吐老痰稠粘，夜不能臥眠，或兩頰兩頤紅赤，或壘壘發塊，或胸背有瘡，如粟如米，或面浮氣促，屬何症治？

(一一〇)

〔答〕此皆痰火結肺之症。宜用真蚌粉新瓦上煨紅，入青黛少許，用淡鹽水，滴麻油數點，調服二錢，即效。〔按〕此症如暴發而痰出如泉，聲嚮如曳鋸，面赤舌脹，喉硬目突者，死不治。

【二四】 火逆血狂妄上行症治

閨病有暴吐血，衄血，六脉洪大者，屬何症治？ (一一一)

心主血，肝藏血，此由二經火旺，逼血妄行。宜用 生荷葉 生艾葉

生柏葉 鮮生地 等分生搗如泥，每用一兩 水煎服。

【二五】 肺火口渴小便不通症治

閨病有口渴，小便癯閉，點滴俱無者，屬何症治？ (一一二)

醫肺為水之上源，膀胱所以能化水者，肺氣宣導之力也。如肺火壅甚，則

上源不清，而膀胱氣閉，小便點滴俱無矣。宜用 茯苓三錢 黃芩一錢 桑皮

一錢 麥冬一錢 車前子二錢 焦山梔一錢 木通一錢 水煎，溫服。

【二六】 膀胱火結腹脹滿小便不行症治

閨病有腹脹滿，小便不行者，屬何症治？ (一一三)

下 編 火 症 問 答

凡腹脹滿，小便不行，病驟起者，多屬膀胱鬱火。宜用 瞿麥 扁蓄 車前 滑石 甘草 山梔 木通 大黃 各等分研末，每服二錢 加燈心一束，水煎。

【二七】膀胱火結小便淋痛症治

病有小便淋瀝不暢，莖中痛，作何症治？ (一一四)

小便淋瀝不暢，莖中痛，為火結膀胱，水阻不化。宜用 茵陳 淡竹葉 各一錢 木通 滑石 甘草各一錢五分 山梔 赤芍 赤苓各二錢 水煎服。

【二八】心火蘊毒舌脹滿口症治

病有舌脹滿口，硬腫者，屬何症治？ (一一五)

此症由心經火盛，以致卒然舌大硬腫，咽喉閉塞，即時氣絕，至危之症。宜用頂上梅片少許，糝上，即漸消，或用蒲黃末糝上，即消。

【二九】 舌硬出血不止症治

圓病有舌硬，出血如泉湧不止者，症治如何？

（一一六）

此心火上炎，血熱妄行之症。宜用槐花末糝之立愈。再用生黃連一錢，生大黃二錢，連翹三錢，竹心廿根，水煎服。

【三〇】 舌硬生衣或重舌症治

圓病有舌硬生衣如壳，或舌下另生一小舌，痛甚者，症治如何？（一一七）

此亦心火蘊毒之症。如舌硬生衣者，可用犀牛黃、硃砂各一分，立精石二兩，共研細末，將舌尖用銀針刺出紫血，用此藥擦之。二症內用黃連、焦山梔、荆芥、黃芩、連翹、木通、薄荷、牛蒡各一錢，甘草五分，燈心一小團，水煎服。

乙 宣散症治

下編 火症問答

【一】鬱火寒熱往來頭疼及經水不調症治

圓病有寒熱往來，脇痛，頭痛，及婦人行經寒熱腹痛，作何症治？（二一八）

此均屬於肝經火鬱，不能宣暢。宜用 柴胡一錢 當歸 芍藥 白朮

茯苓各一錢五分 炙草八分 薄荷五分 水煎服。

【二】脾胃濕鬱化火口瘡牙宣症治

圓病有口唇生瘡，牙齦出血者，屬何症治？（二一九）

此屬脾胃濕火。宜用 生地一錢 當歸五分 丹皮五分 黃連三分 升麻八分

連翹一錢 甘草八分 赤芍八分 水煎服。

【又方】防風二兩 甘草五錢 黑梔二錢五分 藿香七錢 生石膏八錢 共研末，每

用五錢 水煎服。

【方】升麻 防風 白芷各一錢五分 黃芩 枳殼 石斛各一錢 甘草七

分
水煎服。

【三】肝經火鬱頭痛目赤腫症治

問病有肝經火鬱頭痛目赤腫症治如何？

(一一〇)

答肝經火鬱生風宜宣泄其風熱用 當歸焙 川芎焙 山梔 龍胆草焙

羌活 防風 大黃煨 各等分末之蜜丸鷄豆大每服一丸煎竹葉湯同

砂糖溫水化下。

【四】鬱火心痛脘痛服涼藥不效症治

問病有心脘痛服涼藥增劇者屬何症治？

(一一一)

答此胸膈間火鬱之症宜用 黃連 山梔各一錢 陳皮 茯苓各一錢五分

製半夏一錢 甘草七分 草豆蔻五分 生姜一片 水煎服。

【五】少陽火鬱脇痛微有寒熱症治

圓病有脇痛，寒熱，口苦，耳鳴，目眩者，屬何症治？

(一一三)

【答】此屬少陽火鬱之症。宜用 柴胡一錢，黃芩一錢五分，牡蠣一錢五分，製半

夏 枳殼 甘草各一錢，姜一片，棗一枚，水煎熱服。

【六】鬱火作痛嘔吐，吞酸，胸痞，口苦，目眩，症治？

(一一四)

圓病有嘔吐，吞酸，嘈雜，心煩，腕痛，胸脹痛，痞悶，口苦，目眩者，作何症治？

【答】綜上各症，無非胸膈三焦鬱火而成。宜用 梔子一味炒黑，爲末，每用

三錢，同姜汁二匙，入水煎服。

【七】火鬱四肢發熱，五心煩悶，皮膚盡赤，症治？

圓病有四肢發熱，五心煩悶，皮膚盡赤者，症治如何？ (一一四)

【答】此肝胆脾胃心肺各經鬱火，滯於三焦胸膈間。宜用 連翹二錢，薄荷

一錢黃芩一錢山梔一錢乾葛一錢柴胡八分升麻五分芍藥一錢水煎服。

【八】風火並鬱頭痛如劈目赤症治

間病有頭眩或頭痛如劈目赤腫痛者屬何症治？ (二二五)

此風火壅滯不能宣散也宜用羌活防風各五錢柴胡三錢五分川

芎二錢五分甘草二錢五分黃芩酒炒一兩五錢黃連炒一兩共為末每服二錢清

茶調服送下。

【九】頭風鬱火作痛吐逆症治

間頭風作痛目赤眩暈吐逆者屬何症治？ (二二六)

此肝經風火鬱甚也其症多面赤口渴喜煖畏光甚者大便燥結宜用

青黛二錢五分蔓荊子川芎各一錢二分鬱金芒硝各二錢石羔一錢三

分細辛根七分薄荷二錢紅豆一粒右為末搗病人鼻內。

【一〇】風火挾痰頭痛起核或腦嚮如雷鳴症治

關病有頭痛起核，或腦嚮如雷鳴，屬何症治？（一二七）

此症名為雷頭風，係因內鬱痰火，外束風熱，故頭痛而起核，或腦嚮如雷鳴。宜宣散其風於上，清導痰火於下。用製半夏五錢，大黃一兩，天麻黃芩各三錢，薄荷三錢，甘草三錢，水泛丸，藁豆大，臥時用清茶吞服，二錢，以痰利為度。

【一一】風火時行頭暴大如斗症治

關病有身熱頭暴大如斗者，屬何症治？（一二八）

此名大頭風，由感冒天時不正之氣，風火壅閉，上攻清道，甚則潰裂出膿。宜用黃芩、黃連各五錢，酒炒玄參、甘草、桔梗、柴胡、陳皮去白各二錢，牛蒡子、板藍根、馬勃、連翹、薄荷各一錢，僵蠶、升麻各七

分爲末煎服。如服過一二劑大便不通者，可酌加生大黃一錢，微利之。

【一二二】 痰火咽痛症治

咽痛腫塞，寒熱，舌白如粉，或黃白相夾者，症治如何？

(一二九)

此屬痰火壅阻上焦，肺失宣利。宜急用 川貝母一錢，花粉二錢，枳殼一

錢，桔梗一錢，黃芩一錢，黃連八分，元參三錢，甘草一錢，水煎服。

【又方】牛蒡三錢，元參三錢，升麻五分，桔梗一錢，犀角八分，磨汁沖，黃芩一錢，木通一錢，甘草一錢，水煎服。按二方前方平穩，後方非舌白如粉，邊尖紅，或有紅點，爲邪火入營分者，勿輕用之。

▲丙 表裏兩解症治

【一】 風火交煽，忽然昏冒，發熱惡寒，便閉症治

圓病有寒熱，大便不通，外則瘡瘍發疹，內則煩躁，昏冒，脈洪大者，屬何症治？

(1110)

〔圖〕此腸胃三焦表裏俱實之火症。宜用 酒洗大黃 芒硝 防風 荊芥 麻黃 梔子 白芍 連翹 川芎 當歸 薄荷 白朮各五分 桔梗 石膏 黃芩 各一錢 甘草二錢 滑石三錢 加蔥白三枚 姜一片 水煎溫服，日二夜一。

〔二〕 寒熱往來嘔不止，心下急，火鬱微煩，大便不通者，屬何症治？

〔圖〕病有往來寒熱，嘔不止，心下急，火鬱微煩，大便不通者，屬何症治？(一三二) 〔圖〕此火鬱少陽三焦油膜之症。心下是指胸前之膈膜，急如裏急少腹急之急，乃是膈膜收縮，促急而褊急也。膜通利則鬆緩，膜鬱滯則褊急。少陽即指三焦油膜，膜中火甚，則鬱遏燒灼，膈膜收縮而急，火合於心包則煩，火太逆則嘔不止。宜用 柴胡四錢 黃芩一錢五分 芍藥一錢五分 製半夏三

錢生姜二錢五分，枳實炙二錢，大棗二枚，水六碗，煎取三碗，每服一碗，日三服。

▲丁 壯水濟火症治

【一】 傷寒溫熱心中煩不得臥症治

問病有身熱昏亂，心中煩，不得臥者，屬何症治？ (一三二)

答此傷寒溫熱之少陰症。心營虛不能濟火，故心煩不得臥也。宜用黃連四錢，黃芩一錢，芍藥二錢，阿膠三錢，鷄子黃二枚，打勻，取三分之一，右五味以水二杯，先煮三物，取一杯，去渣，內膠烱盡，少冷，再納鷄子黃，攪令相得。溫服，日三服。

【二】 相火熾甚夢遺陽強症治

問病有陽強不痿，及妄夢遺精者，屬何症治？ (一三三)

答水不濟火，陰虛火旺，故有是症。宜用黃柏一味，炒褐色，粥丸或水丸。

每 晚 服 二 三 錢。

【三】發熱煩躁盜汗頭眩耳聾症治

○ 病 有 身 常 發 熱，咳 嗽，頭 眩，耳 聾，齒 痛，舌 痛，腰 痠，痿 軟，足 跟 作 痛，自 汗 盜 汗，失 血，煩 躁，作 何 症 治？ (一三四)

○ 以 上 各 症，皆 腎 水 不 足，陰 虛 炎。宜 用 熟 地 八 兩，山 萸 肉 山 藥 各 四 兩。

丹 皮 澤 瀉 茯 苓 各 三 兩 蜜 丸 梧 子 大，每 服 一 錢 至 二 錢，臨 臥 時 服。

【又方】治腎水不足，虛火上炎，發熱作渴，口舌生瘡，或牙齦潰爛，咽喉作痛，或形體憔悴，寢汗發熱。即前方再加肉桂一錢作丸。

【四】膀胱陰虛火旺溺赤淋瀝症治

○ 病 有 溺 赤 淋 瀝，莖 中 痛，久 不 愈 者，屬 何 症 治？ (一三五)

○ 此 由 腎 陰 虧，不 能 濟 火，火 結 膀 胱，氣 阻 水 滯。宜 用 黃 柏 知 母 各 二

再肉桂二錢 煉蜜丸 梧子大 每服二錢 麥冬湯送下。此方名「滋腎丸」。
「藥店中有出售，又名通關丸。」

【五】 陰虛火結腸中失潤大便不通症治

問病人素陰虛，而火結便燥，大便不通，不能用藥攻下者，症治如何？（一三六）
答陰虛水涸，而大便乾結者，猶之無水舟停，若用藥峻攻，轉傷其氣陰。但宜增液壯水，水足則腸潤，大便自通暢矣。用 元參一兩 麥冬連心八錢 細生地八錢 水八杯，煮取三杯，口乾則與飲，令盡，不便，再作服。

▲ 戊 育陰潛陽症治

【一】 陰虛陽浮火動厥而呃逆症治

問病後時時發厥。又作呃逆者。症治若何？（一三七）

答此症因溫熱病後。灼傷肝液。陰不潛陽。虛火上沖。故厥而且呃逆也。症

甚難治。宜用 鷄子黃一枚，生用真阿膠二錢，生龜板六錢，童便一盃，淡菜三錢，水五杯。先煮龜板、淡菜得二杯，去渣，入阿膠。上灼烊化，內鷄子黃攪令相勻，再沖童便，頓服之。

【二】 陰虛火浮下利咽痛心煩症治

(一三八)

圖病有下利，咽痛，胸滿，心煩者，屬何症治？
此由火邪入少陰，逼液下走，水虛不濟，火上迫於咽，故咽痛。夫少陰脈循喉嚨，其支者出絡心，注胸中，咽痛胸滿，心煩者，腎火不藏，循經而上走於陽分也。陽併於上，陰併於下，火不下交於腎，水不上承於心，此未濟之象。法宜瀉心潤肺而和脾，滋化源，培母氣，則水升火降，上熱自除，下利自止矣。用 豬膚一斤，即豬項下白皮，從內刮去肥者，令如紙薄，以水一斗，煮取五升，去渣，加白蜜一升，白米粉五合，熬香，和令相得，置舌上，時時

噙化嚥之。

【三】 陽浮風動舌乾齒黑但覺手指蠕動欲瘈厥症治

問病後舌乾齒黑但覺手指蠕動欲作瘈厥者屬何症治？ (一三九)

答此症因溫病時邪深入下焦或陰虛之人陽不潛藏風火灼津上擾宜不待瘈厥而即治之用炙甘草六錢乾地黃六錢生白芍六錢麥冬五錢不去心阿膠三錢生龜板 生鱉甲 生牡蠣各八錢 水八杯煮取八分三杯分三次服。

【四】 陰虛火不歸元厥逆煩躁症治

問病有厥逆煩躁或面赤咽痛或咳嗽發熱或口渴小便不通或牙齦臭爛者屬何症治？ (一四〇)

答以上各症皆由陰虛陽元火不歸元宜用熟地黃四兩 山黃肉 懷

山藥各二兩茯苓 丹皮 澤瀉各一兩半附子炮肉桂各五錢 蜜丸如梧子大，每服五十丸，米湯送下，用食物壓之。

▲己 甘溫除火症治

〔一〕 虛火上炎咽喉紅腫症治

咽病有咽喉紅腫，無表症者，屬何症治？ (一四二)

〔答〕 咽喉紅腫，既無表症，只是虛火上炎，虛火不宜用苦寒泄火，只宜用生甘草五錢，水二碗，煮取一碗半，分溫二次服，日二服。

〔二〕 虛勞裏急腹痛悸衄遺精肢痠煩熱症治

圓虛勞久病，裏急腹中痛，心悸，衄血，夢遺，失精，四肢痠疼，手足煩熱，咽乾口燥者，屬何症治？ (一四三)

〔答〕 裏急腹痛者，欲大便而不能之狀，勞字從火，未有虛勞而不發熱者也。

以火之蝕氣，未有勞症而力不疲者也。人身中不過陰陽血氣四字，氣熱則陽盛，血熱則陰盛，然非真盛也。真盛則爲氣血方剛，而壯健無病矣。惟陰不能與陽和，則陽浮而熱生，火動血擾。又見亡精失血，欲陰陽和，當交通其心腎，而精血自足。脾爲中土，補中土則陰陽自交。脾爲至陰，益脾陰則勞熱自退。此甘溫除大熱之微旨歟！桂枝三錢，炙甘草二錢，芍藥六錢，生姜三錢，飴糖八錢，大棗二枚，以水四碗，煮取八分三碗，去渣，納膠飴，更上微火消解，溫分三服，一日三服。

【三】 勞傷倦怠，懶言氣喘，身熱自汗，心煩症治

問病有勞傷虛損，火動氣耗，倦怠，懶言懶動，氣喘身熱，自汗心煩，偏身痛，作何症治？ (一四三)

答此症中氣大虛，土不藏火，久之火氣並耗竭，卽成上脫下泄之症。宜用

人參三錢黃芪三錢肉桂五分當歸酒炒一錢白朮一錢五分甘草炙五分橘紅一錢五味子五分生姜一片大棗一枚水煎服。

【四】氣虛浮火口渴不止症治

間病有脈虛身熱口渴不止者屬何症治？（二四四）

脈虛身熱則熱爲虛熱口渴不止則渴爲浮火此症若用苦寒之劑戕伐生氣必致不救宜用炙黃耆六錢炙甘草一錢水煎服。

【五】脾虛泄瀉口渴不止症治

間病有久泄症似虛寒而反身熱口渴不止者屬何症治？（二四五）

此由脾虛甚不能藏覆中焦眞陽火氣之症宜用人參白朮茯苓炙甘草炒藿香廣木香各一錢五分乾葛煨三錢共爲末每服三五錢白湯調下或用水煎服。

▲庚 補火症治

【一】 肺火不足咳唾涎沫不止症治

咽病有咳唾涎沫不止，咽燥而渴者，屬何症治？

(一四六)

【二】 此爲肺火不足，不能化水生津之症。宜用人參三錢，甘草三錢，大棗二枚，水煎溫服。

【三】 肺中冷唾涎沫不咳遺尿症治

咽病有多唾涎沫而不咳，其人不渴，遺尿，小便數，頭眩，屬何症治？(一四七)

【四】 嘔吐涎沫，不咳不渴，遺尿，小便數，此爲肺陽虛，不能制下，肺中冷症。宜用

甘草四錢，乾姜三錢，水煎去渣，分溫二服。

【五】 肝冷鬼淫冷勞症治

咽病有傳尸勞，一門傳染，病者形羸，脉虛遲惡寒咳嗽者，屬何症治？(一四八)

【圖】此名鬼疰冷勞，卽俗謂傳尸勞症。勞症多熱，此獨言冷者，陰寒之氣，與邪爲類，故邪挾寒入肝，而搏其魂氣，使少陽火氣無權，生之氣絕，故病無不死。其邪能變勞虫，因肝爲善變之藏，邪與魂相合，症變百出。只有用獼肝一具，炙乾末之，水服方寸匕，日三服。

【四】心火虛痰飲胸脇支滿目眩症治

圖病有胸脇支滿，目眩咳逆者，屬何症治。 (一四九)

【圖】此爲心火不足，水停心下，爲痰飲。心下者，膈膜中也。膈膜中有痰飲，上循胸前則胸滿；下走脇下油膜則脇滿。心火不足，則肝寒；寒風夾水上升，則目眩。宜用 茯苓 桂枝 白朮各三錢，炙甘草二錢，水煎溫服。小便利則漸愈。

【五】脾火虛嘔吐泄利症治

圖病有嘔吐瀉利，脉沉肢厥者，屬何症治？

(一五〇)

圖嘔吐泄利，脉沉肢冷，純係火虛不生土，脾陽虛脫之症。急宜用人參

炙甘草 白朮 乾姜各三錢 炮附子一錢 水煎溫服。

【六】 吐利煩躁欲死，爪甲青頭痛如破症治

圖病有吐利煩躁欲死，或爪甲青乾嘔，頭疼如破者，屬何症治？ (一五一)

圖此少陰厥陰真陽欲絕之危症。宜急用 吳茱萸泡二錢五分 人參一錢五

分 生姜五錢 加大棗五枚 水煎服。

【七】 腹痛四肢厥冷，脉沉絕症治

圖病有腹痛吐利，四肢厥冷，脉沉絕者，屬何症治？ (一五二)

圖此為脾腎火衰欲脫之危症。用 乾姜四錢 附子 炙甘草各三錢 水煎

服。

【八】脾腎陽衰五更腹痛泄瀉症治

問病有五更天明時，卽腹痛泄瀉，久而不愈者，屬何症治？ (一五三)

答五更泄瀉，爲脾腎火衰，老年人最多此症。用 補骨脂酒炒四兩肉豆蔻

麵煨去油五味子各二兩吳茱萸湯泡一兩 以大棗八十一粒，生姜四兩同煮

爛，去皮核，和爲丸，如梧子大，臨睡以米湯送下四錢。

【九】腎火不足飯後卽泄症治

問病有飯後卽泄，屬何症治？ (一五四)

答此亦脾腎火虛之症。宜用 肉苳蔻四兩生用破故紙半斤炒 各爲細末，

用肥大紅棗，取肉研膏，和藥杵爲丸，如丸子大，每服五七十梧。空心米飲，

入鹽少許送下。

【一〇】脾虛作脹久患吐瀉症治

○ 病有久虛作脹，或患吐瀉不止症治？

（二五五）

○ 此爲脾火不足，上下虛脫不固之症。宜用

白朮微炒二錢，陳皮二錢，乾

姜三錢，肉桂二錢，水煎服。虛甚加炮附子一錢。

● 第十九 火症禁忌調護

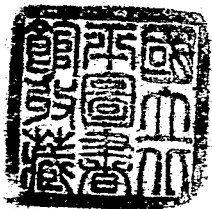
○ 火症之禁忌調護若何？

（二五六）

○ 火之爲物，靜則退藏，動則亢上。不拘五藏六府，十二經中，動皆屬火。當恬愴虛無，鎮之以靜，彼諸火將寂然不動，何酷烈暴悍之有哉？切忌恚怒，怒則火逆則升，忌多房慾，房慾過度，則精竭陰虧，水不濟火，火浮不能歸根矣。忌勞心思慮，勞則心火不靜，慮則脾虛生火。忌食厚味，忌飲醱酒，厚味則釀痰，火從痰搏，飲酒則濕盛，濕從火化。又凡一切辛烈之品，壯陽之劑，皆在禁忌之例。否則，釀風搏痰，劫津灼液，種種貽害甚烈。火之爲物酷

矣哉！

下 編
火 症 辨 論



上海中國醫學院教授蔡陸仙先生編

萬病自療 民衆醫藥指導叢書 全部共廿四種 實價十二元半

本書——是——萬金不換空前未有的國醫奇書！
萬病自療的義務顧問！研究國醫的最良教本！

第一集(六種)洋裝六册實價二元

- 寒病問答 洋裝一册 實價五角
- 熱病問答 洋裝一册 實價五角
- 濕病問答 洋裝一册 實價五角
- 火病問答 洋裝一册 實價五角
- 風病問答 洋裝一册 實價五角
- 症問答 洋裝一册 實價五角

第二集(六種)洋裝六册實價二元

- 八病問答 洋裝一册 實價五角
- 癩病問答 洋裝一册 實價五角
- 霍亂病問答 洋裝一册 實價五角
- 時疫病問答 洋裝一册 實價五角
- 腸胃病問答 洋裝一册 實價五角

第三集(六種)洋裝六册實價三元

- 水腫酸脹病問答 洋裝一册 實價五角
- 內科雜病問答 洋裝一册 實價五角
- 婦人科病問答 洋裝一册 實價五角
- 胎產科病問答 洋裝一册 實價五角
- 小兒科病問答 洋裝一册 實價五角
- 痧疹痘科病問答 洋裝一册 實價五角

第四集(六種)洋裝六册實價三元五角

- 外科雜病問答 洋裝一册 實價一元
- 咽喉科病問答 洋裝一册 實價五角
- 眼目口齒耳鼻喉科病問答 洋裝一册 實價五角
- 傷科急救科病問答 洋裝一册 實價五角
- 性病花柳科病問答 洋裝一册 實價五角
- 怪病奇症問答 洋裝一册 實價五角

中華民國二十四年四月出版

民衆醫藥指導叢書第四種

—— 燥火病問答 ——

全書一册 實價五角

—— 全部分四種 ——

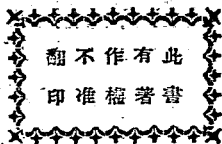
第一集(洋裝六册) 實價三元

第二集(洋裝六册) 實價三元

第三集(洋裝六册) 實價三元

第四集(洋裝六册) 實價三元五角

(總發行所)



編輯者 蔡 健 仙

出版者 上海華東書局

印刷者 上海華東書局

發行者 上海華東書局

經售者 上海南星書店

上海
司陶爾
路嬰
華東書局

